

Glasiło Općine Malinska-Dubašnica

Naši zvoni

GODINA XII. Broj 47. Rujan 2009.



Malinska
1909. - 2009.



SADRŽAJ

Str.

UVODNIK

Mihoja 2

MIHOJA

Sv. Mihael mačem protiv Zmaja, a mi? 3

OBLJETNICA

Stoljeće organizirane turističke djelatnosti 4

Brojne manifestacije tijekom glavne sezone 7

Najviše registriranih noćenja do sada 7

Haludovo – najveća investicija 8

Kronika portanske svakodnevice 9

OPĆINA

Usvojen novi Statut Općine 10

Usvojene izmjene i dopune Prostornog plana 10

Ugošćene delegacije prijateljskih općina

iz Francuske, Njemačke i Poljske 10

Dogovorena daljnja suradnja između općina

Lovas i Malinska-Dubašnica 11

Veterani Domovinskog rata posjetili Vukovar i Vinkovce 11

Manje devastacija na javnim površinama 11

VIJESTI

Novi svećenici u župi sv. Apolinara u Dubašnici 12

Atrakcija iznad Malinske 13

Susret mladih Europljana u Malinskoj 14

Idemo na izložbu 14

Plakatom dokazuje ljubav 14

Malinska domaćin Festivala krčkog folklor 15

Vjenčani, umrli i rođeni 15

Započela je nova školska godina 16

Novouređeni prostor oduševio mališane 16

NAŠI VELIKANI

Arhitekt Kazimir Ostrogović i Malinska 17

SJEĆANJA

U roku od pol ure sve se zna 18

Ana Znaor i Damir Kedžo – promotori Humanitarne

udruge „Andrijana Gržetić“ 18

SPORT

Znaor sudio profesionalnu borbu na Siciliji 19

Andrej Kristinić momčadski viceprvak Europe 20

Malinskarke u omišaljskoj momčadi 20

Gosti – apsolutni pobjednici 21

Završni Kup Hrvatskog primorja za klasu Krstaš 21

Školu jedrenja u pet godina završilo 187 polaznika 22

Marinko Pejanović najbolji strijelac 22

Iz rada ŠRU Lastavica Malinska 23

Malinskari najbolji na Trofeju Čavlena 23

Ivan Šamanić šesti na Međužupanijskom prvenstvu 23

Hrzić i Bogdanić drugi 23

MALINSKA U VREMEPLOVU RAZGLEDNICA (18)

Luka 24

Naslovnica: *Hotelski grad Haludovo*, snimljen 1986. godine, najveći je investicijski pothvat u razdoblju od 1945. do 1991. godine u Malinskoj. (opširnije na 8. str.) Snimio Želimir ČERNELIĆ

Mihoja

Uredništvo lista *Naši zvoni* nastoji u okviru uređivačke koncepcije pratiti sve aktualnosti u povodu ovogodišnjeg obilježavanja 100. obljetnice organiziranoga turizma u Malinskoj. Središnja proslava te značajne obljetnice bila je 18. rujna kada je održana svečana Skupština Turističke zajednice općine Malinska, kojom prigodom je prof. dr. sc. Zdenko Cerović vrlo opširno i nadasve zanimljivo govorio o tih proteklih stotinu godina turizma u Malinskoj. U svečarskom tonu podijeljene su Zahvalnice i Priznanja dugogodišnjim turističkim poslenicima. Izvješće o toj proslavi donosimo na tri stranice.

Osim toga teksta, u ovom broju objavljujemo još nekoliko napisa na tu temu, od kojih izdvajam treći nastavak dr. Milana Radića o razvoju turizma u Malinskoj, u kojem piše o Malinskoj u razdoblju od 1945. do 1991. godine.

Što se tiče protekle turističke sezone, možemo biti više nego zadovoljni. Na području Turističke zajednice općine Malinska je od početka godine do kraja kolovoza ostvareno sedam posto dolazaka više nego protekle godine i tri posto više noćenja, o čemu također donosimo vijest.

Za ovaj je broj karakteristično da smo primili iznimno veliki broj tekstova o sportu: jedrenju, udičarenju, nogometu, streljaštvu, kick-boxingu i rukometu. Zsigurno je da su poneki od tih sportova (nogomet, rukomet) „živnuli“ od kada je otvorena nova sportska dvorana u Malinskoj, što je još jedan konkretan dokaz korisnosti građenja takvog objekta u našoj sredini.

Kako ovaj broj lista izlazi uoči blagdana sv. Mihovila – *Mihoje*, zaštitnika istoimene župe, na prvim stranicama lista objavljujemo i tekst vlč. Ivana Turčića, župnika u Sv. Vidu, pod nazivom *Sv. Mihovil mačem protiv Zmaja, a mi?*

Time istodobno Uredništvo lista *Naši zvoni* daje svoj prilog proslavi župnog patrona sv. Mihovila arkandela. U svoje ime, i u ime Uredništva svim Svetovičanima čestitam *Mihoju*.

Glavni urednik

Naši zvoni mogu se preuzeti i na web stranicama Općine: www.malinska.hr

Uz dan župe sv. Mihovila arkandžela – 29. rujna

Sv. Mihael mačem protiv Zmaja, a mi?

„**U**to se zametnu rat u nebu koji je „Mihael“ sa svojim anđelima morao voditi protiv Zmaja. Zmaj i njegovi anđeli prihvatit će borbu, ali je ne moguše izdržati. I „mjesta“ za njih više „nije bilo“ u nebu. Bijaše zbačen veliki zmaj, stara „Zmija“ koja se zove „đavao“ – „sotona“, zavodnik cijeloga svijeta – bijaše zbačen na zemlju i bijahu zbačeni s njime njegovi anđeli“. /Otk 12, 7-9/

Trostruka je djelatnost sv. Mihaela u službi Crkve. On je borac, molitelj i pratitelj.

Divno! Boljeg sveca naša župa nije mogla izabrati za svog zaštitnika.

Da je pratitelj to je „normalno“. Da je molitelj, pa to se valjda i očekuje od Njega, ali borac i to s mačem, kako ga prikazuje slika i u našoj crkvi, to mi je malo teže razumjeti. Sjetih se Petra kada je htio braniti Isusa mačem, pa je službi velikog svećenika odsijekao desno uho. Uslijedio je ukor Isusov: „Stavi mač u korice!“



Oltarna slika sv. Mihovila, zaštitnika župe

Krunica u obitelji

Prihvaćam da je knjiga Otkrivenja, inače jedna od najmlađih u Bibliji, sva usmjerena budućnosti, ali kako „mačevati“ danas? Protiv koga ili čega? Neprijatelja kao da nema na vidiku, a mi se uljuljali u našu svakodnevicu, razmišljajući kako preživjeti recesiju. Idealna atmosfera za njega, Zmaja, jer on „obilazi kao ričući lav, tražeći koga da proždere“./I

Pt, 5,8/ Čini mi se da u svom pohodu postiže i određene rezultate. Nažalost!

Što nam je činiti? Danas kada je ono što je nekada bilo normalno postalo nenormalno, a nenormalno normalno, gotovo u svim segmentima društva, što nam je činiti?

Ma ne trebamo mnogo pametovati, zar ne kaže narodna uzrečica da „netko bježi kao vrag od tamjana“. Ako spome-

nemo samo dva prostora gdje se tamjan, odnosno kađenje koristi, crkva i obiteljski dom, eto nam „mača“ u borbi protiv Zmaja. Učinimo ono što su činili naši, sada nam dragi pokojnici. Nedjeljna sv. misa, bila je „zakon“, kojega se nije olako kršilo. Riječ Božja i sakramenti, propovijedi koje su djeca morala ponekad „ponoviti“ da bi dobila ručak, bila su jaka obrana od Zmaja. Dok se

u našim obiteljima nije pojavila televizija i njene saponice, čule su se molitve krunice i pjesme. Mjeseci svibanj i listopad u tome su prednjačili.

Pobjeda dobra na ovim našim prostorima

U podne, na glas zvona, naši su težaci stali s poslom, skinuli kapu ili šešir, prekrížili se i molili Anđeo Gospodnji... Kada ste zadnji puta vidjeli taj prizor na ovim prostorima? Naši, spomenuti pokojnici nisu znali za vjeronauk kao „izborni predmet“. Barem je to bilo nešto što se podrazumjevalo pod „normalnim“. Pokušajte se sjetiti, vi koji to ne činite, kada ste se zadnji puta prekrížili i izmolili molitvu prije ili poslije jela. Mogli bismo još nabrajati „mačeva“ u borbi protiv Zmaja, od osobnih molitava, molitvenih zajednica... imamo „bogati arsenal oružja“, samo, potrebna je vojska koja će ga upotrijebiti i pobijediti.

Proslavljamo još jednu MIHOJU. Udruženi s našim „mačevima“ i mačem sv. Mihovila vjerujemo u pobjedu dobra na ovim našim prostorima i molimo Boga da nam da svoga blagoslova u izborilju.

Svim našim dragim župljanima ovdje u Sv. Vidu i onim iseljenima, ma gdje bili, upućujem čestitke slaveći naš blagdan!

Ivan TURČIĆ,
župnik u Sv. Vidu

Svečana Skupština Turističke zajednice općine Malinska

Stoljeće organizirane turističke djelatnosti

U povodu 100 godina organiziranoga turizma u Malinskoj, u Kongresnoj dvorani hotela *Malin* održana je 18. o. m. svečana Skupština Turističke zajednice općine Malinska.

Svečanost su započeli sopci, braća Josip Cvelić i Aleksandar Cvelić koji su svirkom sopela nazočne pozvali na okupljanje. Uslijedio je promidžbeni film o Malinskoj koji je pripremljen u studiju Istra filma, a režiser je Bernardin Modrić.

Privlačna turistička destinacija

Nakon upućenih pozdrava brojnih gostiju, Skupštinu je otvorio Josip Pinezić, predsjednik Turističke zajednice općine Malinska. Zahvalio se je, kako je rekao, „svim turističkim djelatnicima i stanovnicima naše Općine koji su kroz cijelo stoljeće marljivo radili na uređenju mjesta i unaprjeđivanju turističke ponude te učinili Malinsku privlačnom i ugodnom turističkom destinacijom domaćim i stranim gostima.“



Sudionici svečane sjednice Skupštine Turističke zajednice općine Malinska

U nastavku na najznačajnija kulturna zbivanja koja su se događala tijekom ove kalendarske godine podsjetila je nazočne voditeljica programa Ivona Dundović Ljutić.

S osobitom pozornošću prisutni su pratili potom izlaganje prof. dr. sc. Zdenka Cerovića koji je podnio referat pod nazivom *Obilježja turizma u Malinskoj*. Tom je prigodom govorio o uvjetima nastanka turizma u Malinskoj, povijesnom tijeku razvoja turizma, ljudima i važnijim događajima koji su obilježili posljednjih stotinu godina turističke djelatnosti u ovom kraju, trendovima razvoja turizma u svijetu, te mogućim modelima i perspektivi razvoja turizma u Malinskoj.

Razmatrajući sve te načelne postavke vrlo je slikovito i zanimljivo iznosio brojne poznate, ali i nepoznate činjenice, događaje, brojke, zbivanja i osobe koje su dale svoj svojevrsni pečat u proteklih stotinu godina, od 1909. godine kada je osnovano *Društvo za poljepšanje mjesta u Malinski* do danas. Nakon što je vrlo detaljno govorio o svim razdobljima turističke prošlosti, dr. Zdenko Cerović je posebno naglasio današnja obilježja turizma u Malinskoj:



Dosadašnji predsjednici turističkih organizacija u Malinskoj. S lijeva na desno Stjepan Staničić, Darko Kraljić, Vibor Olivari, Josip Pinezić, Nediljko Vučetić, st., Ivan Pinezić i sadašnji direktor Turističke zajednice Nediljko Vučetić, ml.

Turistički film o Malinskoj

Sudionici svečane Skupštine premijerno su pogledali dokumentarni film o Malinskoj producenta i režisera Bernardina Modrića i u produkciji Istra filma iz Rijeke. Tom prigodom Bernardin Modrić nam je izjavio:

„Nekoliko posljednjih godina radim turističke filmove koji se isključivo temelje na glazbenoj podlozi jer smatram da današnjem turistu slika kaže dovoljno. Odlična je stvar što su to Malinskari prepoznali pa smo napravili prilično zanimljiv film za koga vjerujem da će imati odjeka i u struci.

Osnovna ideja filma počiva u *Dubašljanskoj polci* koju je Robert Funčić ugradio u svoju filmsku glazbu dajući osnovni ritam filmu. Sve ostalo je išlo onda lagano. Snimatelj Robert Kalčić i ja smo danima hodali Malinskom i Dubašnicom snimajući lijepe prizore i sadržaje koje turist ovdje može naći. Malinsku smo tako predstavili kao mjesto gdje se može uživati u očuvanoj prirodi, čistom moru i očaravajućim zvukovima, kao mjesto gdje se može ribariti i guštati u morskim blagodatima, a onda sve to zaokružiti gastronomijom.

Tijekom rada na filmu imali smo izvrsnu suradnju s ovdašnjim ljudima svih mogućih profesija pa nam je posao protekao u vrlo ugodnom ozračju.

Moram na kraju još naglasiti da smo ovaj film radili najsuvremenijom videotehnikom - HD i vrlo smo zadovoljni kvalitetom slike i zvuka. Uskoro će se svi filmovi raditi na taj način pa sada možemo reći da je i tu Malinska napravila prvi korak.“



Josip Pinezić

○ Od izrazito hotelskih objekata za smještaj, Malinska se preobrazila u turističku destinaciju s izrazito apartmanskim objektima za smještaj.

○ Od relativno skromne infrastrukture, Malinska se razvila u turističku destinaciju s relativno riješenim infrastrukturnim objektima (kanalizacija, vodovodna mreža, lokalna cestovna infrastruktura itd.).

Mogući modeli i perspektive razvoja turizma

Na kraju izlaganja detaljno je obrazložio moguće modele i perspektive razvoja turizma u Malinskoj, te zaključio s porukama, među kojima valja istaknuti sljedeće:

○ Treba izraditi strateške dokumente o daljnjem razvoju turizma: „Aktivni plan razvoja turizma“, urbanističke planove i provedbene planove.

○ Pokrenuti reviziju kupoprodajnog ugovora za Haludovo jer nije moguće da kupac već više od deset godina ne obavlja osnovnu djelatnost. Stoga treba tražiti odgovor i brzu i neodložnu akciju najviših državnih organa i inspekcija, posebno ministarstva i Fonda za privatizaciju

○ Zaustaviti svaki stihijni razvoj (izgradnja apartmana) u korist kvalitetnih objekata – hotela najviše kvalitete i sadržaja, ali samo do razine rasta prirodnog nataliteta stanovnika Općine. Poticati razvoj kvalitete postojećih i novih objekata. Poticati izgradnju malih obiteljskih hotela.

○ Potaknuti izgradnju “marine” – nautičkog centra za plovila na stalne veze, proširiti kapacitete i odvojiti domaći od komercijalne. Model ulaganja: javno privatno partnerstvo, završio je svojim opširnim izlaganjem dr. Zdenko Cerović.



prof. dr. sc. Zdenko Cerović



Ana Turčić

Živjeti za turizam

U ime Vijeća Turističke zajednice općine Malinska nazočnima se obratila i vijećnica Ana Turčić u izlaganju slikovitoga naslova *Pogled na Malinsku*. Kako je naglasila, njezin pogled na Malinsku je „pogled iz srca čovjeka koji je u Malinskoj rođen, ovdje živi i djeluje. Pogled koji je prožet radom u turizmu u posljednjih desetak godina, na radnom mjestu koje svakodnevno podsjeća i potiče na razmišljanje što je to naša Malinska, što bi mi zapravo htjeli da nam Malinska bude i što bi sve naša Malinska mogla biti?“

Prema njezinim riječima, „Malinska ima stoljetnu tradiciju, bila je kruna turizma našeg otoka, i spremna je to ponovno biti. Jasno, uz pretpostavku da i mi svi to istinski želimo. Samo o nama ovisi, koliko ćemo biti uporni i spremni podržavati je na tom nimalo lakom putu povratka.



Priznanje za osobiti doprinos u razvoju i promicanju turizma u Malinskoj dobio je, među ostalima, i Manfred Rothschädl (sasvim desno). Na fotografiji su s njim nakon primitka Priznanja Josip Pinezić i Nediljko Vučetić, ml.



Zahvalnice dugogodišnjim posjetiteljima i prijateljima Malinske primili su Noel Škerjanc i Krešo Budiselić.

Malinska će ponovno zablistati kada mi svi skupa, a opet svatko za sebe, budemo spremni živjeti za turizam Malinske, a tek potom od turizma, međusobno podupirući i podržavajući rast i razvoj i potrebe.“

Pročitala je i pjesmu koju je poklonila Malinskoj u povodu stote obljetnice turizma.

Na kraju programa dodijeljena su Priznanja i Zahvalnice najzaslužnijim Malinskarima i ostalim koji su pridonijeli razvoju turizma.

U prigodnom programu sudjelovali su zbor Nedjeljko Karabaić, Mario Battifiaca i prateći band Kumpanija Tramuntana.

Usljedio je završni dio jednako svečan i nepcu ugodan – prezentacija i kušanje krčkih specijaliteta koje su pripremili ugostitelji Općine Malinska-Dubašnica: hotel *Malin*, restoranti *Ribarska koliba* i *Obala*, te konobe *Intrada*, *Nino*, *Bracera*, *Pod murvu* i *Porat*.

Ivona DUNDOVIĆ-LJUTIĆ
Snimio Ivica BITUNJAC

Zahvalnice dugogodišnjim posjetiteljima i prijateljima Malinske

U povodu ove značajne obljetnice Turistička zajednica općine Malinska dodijelila je Zahvalnicu „dugogodišnjim posjetiteljima i prijateljima Malinske“. Zahvalnice su dobili Noel Škerjanc, Alfred i Christine Pichler, Lucius Barbel i Krešo Budiselić.

Priznanje za osobiti doprinos u razvoju i promicanju turizma

Turistička zajednica općine Malinska dodijelila je Priznanja za osobit doprinos u razvoju i promicanju turizma Malinske. Dobitnici Priznanja su Heinz Frei (*Heinz Frei Reisen*), Manfred Rothschädl (*Terra Reisen*), Cecilija Barbiš, Miroslava Barbiš, Katarina Cvelić, Danica Milčetić, Dinko Milčetić, Milan Nenadić, Mate Spicijarić, Ivan Šabalja, Mate Šegulja, Marica Turčić, Milan Radić, Zdenko Cerović, Petar Bogović Adov, Juraj Spicijarić, Josip Pinezić, Ivan Pinezić, Nediljko Vučetić st, Vibor Olivari, Stjepan Staničić, Darko Kraljić, Ivica Bogović, hotel *Malin*, hotel *Pinia*, hotel *Vila Rova*, Turistička agencija Olivari, Turistička agencija El-pi tours, Turistička agencija Kralj, Športsko ribolovna udruga Lastavica Malinska, Športski streljački klub Dub Malinska, Kick-boxing športska udruga Malinska, restaurant Primorska koliba, konoba Porat, caffe bar Smokva, Discotheque Crossroad, Trgovina Krk Malinska, Dobrila Kraljić, Dragan Cindrić i Anton Spicijarić.

Za vrijeme predaje, Dobrila Kraljić je odbila primiti Priznanje.



U prigodnom programu sudjelovao je zbor Nedjeljko Karabaić.

U povodu 100 godina organiziranoga turizma u Malinskoj

Brojne manifestacije tijekom glavne sezone

Tijekom glavne sezone Općina Malinska-Dubašnica i Turistička zajednica općine Malinska nastavili su s organizacijom brojnih manifestacija u povodu obilježavanja 100 godina organiziranog turizma. Iz tih programa mora se izdvojiti sljedeće manifestacije:

Početak srpnja obilježila su dva kvalitetna jazz koncerta u izvedbi Big-band art kluba iz Osijeka i Elvis Stanić Group.

Tijekom tjedna posvećenom obilježavanju zaštitnika Općine Malinska-Dubašnica, sv. Apolinara, održan je Kup sv. Apolinara, juniorsko natjecanje u udičarenju s obale. Prekrasan i iznimno posjećen bio je koncert Radojke Šverko, pjevačkog zbora Zvon iz Dobrinja i Vladimira Babina uz dirigentsku palicu maestra Ivce Frlete, održanog u župnoj crkvi sv. Apolinara. Polinarova u Bogovićima okupila je možda rekordan broj posjetitelja koji su uživali u nastupima grupa Kokselsi i Aquarius&Tabako. Svečanosti obilježavanja Dana Općine završile su vatrometom ispaljenim s valobrana u Malinskoj.

Vjerojatno najveće događanje u glavnoj sezoni zbio se 25. i 26. srpnja, kada je u Malinskoj održan 55. Festival folklor otoka Krka koji je okupio u dva dana sve najbolje što pruža otočni folklor. Veliki broj posjetitelja uživao je u tancu i kantu mlađih i starijih folklornih grupa. Po ocjeni stručne komisije Festivala, bio je ovo najkvalitetniji po nastupima, te najbolje organizirani Festival do sada.

Malinskarske noći ponudile su veću gastronomsku ponudu, a sliku su, na poticaj Turističke zajednice općine Malinska, promijenili ugostitelji Malinske odjenuvši za tu prigodu jednako izrađene majice. U dva dana na binama su se izmjenjivale grupe *Gustafi*, *Berekini*, *L'amour i Aquarius&Tabako*, te klapa *Volosko i Cinquina*.

Najneobičnija priredba ovog ljeta bila je završnica XIII. Konjaničkog maratona Voloder – Malinska, od 5. do 12.



Dolazak konjanika na rivu u Malinskoj

kolovoza. Maraton osam konjanika na čistokrvnim arapskim konjima imao je humanitarno obilježje, a održava se u čast poginulih branitelja u Domovinskom ratu.

Plovimo Hrvatskom uz hrvatsko, manifestacija je kojom se predstavljaju razni hrvatski proizvodi i običaji. Brodom se obilazio Jadran, a završna manifestacija bila je u Malinskoj. Priredbu su nastupom začinili *Gazde i Kumpanija Tramuntana*.

Održan je i 3. Susret klapa. Nastupilo je sedam klapa

i to *Rašketa* iz Punta, *Kvarner* iz Bakra, *Kaštadi* iz Poljica, *Tramuntana* iz Kraljevica, te ženske klapa *Teha* iz Cresa, *Valomet* iz Vrbnika i *Mažurana* iz Omišlja.

Vrhunac kvalitete izvođenja predstavili su članovi Pivača KUD-a Cambi iz Kaštel Kambelovca. Brojni posjetitelji nekoliko su puta izvođače pozivali na binu, a na kraju su se svi složili kako je ovo bila jedna od najkvalitetnija klapskih izvedbi ikada održanih u Malinskoj.

Nediljko VUČETIĆ

Od siječnja do kraja kolovoza

Najviše registriranih noćenja do sada

Na području Turističke zajednice općine Malinska zabilježen je do sada najveći broj noćenja od samostalnosti Republike Hrvatske. U razdoblju od početka 2009. godine do kraja kolovoza, ostvareno je 61.324 dolazaka ili sedam posto više, i 378.660 noćenja, odnosno tri posto više u odnosu na isto razdoblje 2008. godine.

Najviše je posjetitelja bilo iz Njemačke, zatim iz Italije, Slovenije, Austrije i Mađarske. Veseli da su strani gosti ostvarili čak pet posto više noćenja, a pogotovo se to odnosi na

Nijemce s čak 14 posto više noćenja nego u istom razdoblju prošle godine. Što se tiče domaćih gostiju, u dolascima i noćenjima ostvarili su jedan posto više dolazaka i 12 posto manje noćenja.

Gledajući turistički promet po kapacitetima, najviše noćenja ostvareno je u privatnom smještaju, i to 276.240, a zatim slijede hoteli s 97.670 noćenja. Preostala noćenja ostvarena su u kampu i odmaralištima.

Nediljko VUČETIĆ

Razvoj turizma u Malinskoj (3)

Haludovo – najveća investicija

(Malinska u razdoblju od 1945. do 1991. godine)

Piše Milan RADIĆ

(nastavak iz prethodnog broja)

Ratna zbivanja i razaranja nastala tijekom Drugoga svjetskog rata na našem prostoru mnogome su promijenila život otočana. U Malinskoj je osobito stradala turistička infrastruktura. Neki su hoteli tijekom rata oštećeni, a kako nije bilo turističkih aktivnosti, neki su bili devastirani, kupališta zapuštena.

Nakon rata ponovno je pokrenuta turistička djelatnost sa skromnim kapacitetima. Malinska je u to doba raspolagala s pet manjih hotela ukupnog kapaciteta 150 postelja, te oko 400 postelja u kućnoj radinosti. Malinsku ponovno posjećuju uglavnom domaći gosti, a od stranaca su najbrojniji gosti iz Čehoslovačke. Hoteli su u tom razdoblju u privatnom vlasništvu, do 1948. godine, kada je došlo do nacionalizacije privatnih poduzeća.

Nedugo zatim, u svibnju 1948. godine, na otoku Krku je formirana radna organizacija društvenog sektora – Ugostiteljsko poduzeće Krk, sa sjedištem u Malinskoj. Poduzeće je objedinjavalo nacionalizirane hotele iz najznačajnijih turističkih mjesta otoka, te kapacitete odmarališta i privatnog smještaja.

Osnutak Ugostiteljskog poduzeća Malinska

Već sljedeće, 1949. godine, dolazi do decentralizacije ugostiteljstva na otoku. Tada je u Malinskoj osnovano Ugostiteljsko poduzeće Malinska, koje kasnije mijenja ime u Hotelsko poduzeće Malinska, te pod tim imenom djeluje do 1967. godine.

Godine 1952. u Malinskoj je osnovano Turističko društvo Malinska. Prvi je predsjednik bio dr. Slavko Pančić. Društvo okuplja mještane koji zdušno surađuju na unaprjeđenju turizma u Malinskoj. Turističko društvo Malinska, Hotelsko poduzeće Malinska i nešto kasnije Opća poljoprivredna zadruga Malinska, bili su začetnici, nositelji i organizatori brojnih akcija u mjestu, odnosno nositelji društvenog života.

U prvim godinama djelovanja najviše se pozornosti i energije trošilo na obnovu u ratu oštećenih hotelsko-ugostiteljskih objekata i infrastrukture. Posebna je pozornost bila usmjerena obrazovanju i usavršavanju kadrova za ugostiteljstvo pa su organizirani i brojni tečajevi. Turističko je društvo organiziralo brojne kulturno zabavne i folklorne priredbe koje su se najčešće održavale na ljetnoj pozornici nad kupalištem Haludovo.

U ovoj se turističkoj etapi turistički promet Malinske sustavno počeo bilježiti 1947. godine. Narednih je godina u stalnom porastu, osobito od 1955. godine, od kada u Malinsku ponovno dolaze strani posjetitelji. U početku su najbrojniji domaći gosti, koji borave najčešće u tzv. radničkim odmaralištima, koja i čine najbrojniji smještajni kapacitet u mjestu (48,5 posto).

Posjetitelji prosječno borave 13 dana

Već 1960. godine Malinska raspolaže s više od 1.200 postelja. Te godine Malinsku



Hotel Slavija snimljen 1986. godine; danas je to hotel Maestral.

posjećuje više od 8.500 posjetitelja koji ostvaruju po prvi put više od 100 tisuća noćenja. Posjetitelji prosječno borave u mjestu 13 dana. Za Malinsku je znakovito da se posjetitelji zadržavaju u mjestu duže vrijeme. Od stranih posjetitelja na prvom su mjestu Nijemci, zatim Talijani i Austrijanci.

Od hotela u to vrijeme posluju *Malin, Jadran, Istra, Zagreb*, depandansa *Slavija, Vila Zora, Vila Mirna* i restaurant *Triglav*. Hoteli posluju sezonski. Najveći kapacitet postelja imalo je Dječje odmaralište Borovik – 290 postelja.

Ovdje treba izdvojiti nekoliko pojedinaca koji su zdušno radili na turističkom razvoju Malinske: dr. Slavko Pančić, Milan Radić st., Ante Cerovac, Franjo Kraljić, Petar Bogović Adov, Jure Spicijarić i drugi.

Malinska je u to vrijeme dobro brodskim linijama povezana s Rijekom. Nakon spajanja Hotelskog poduzeća Malinska s HTP Brodokomerc iz Rijeke 1967. godine dolazi do znatnih financijskih ulaganja i intenzivne gradnje novih turističkih objekata u mjestu, pa su povećane i receptivne mogućnosti Malinske. Sagrađen je novi hotel *Triglav*, nadograđen

kat na hotelu *Malin*, sagrađena je dependansa *Draga*.

U prekrasnom ambijentu Rajske ceste

Svakako je najveća investicija toga vremena hotelsko naselje *Hotelski grad Haludovo*. *Hotelski grad* se sastojao od tri središnja objekta: hotel *Palace* s paviljonom, hotel *Tamaris* i *Ribarsko selo*, kojemu su administrativno pripadale i vile sagrađene na prostoru čitavoga hotelskog kompleksa. Središnji je objekt bio hotel *Palace*, A kategorije s pet zvjezdica. Hotel *Tamaris* bio je B kategorije, a *Ribarsko selo* nosilo je L kategoriju.

Hotelski je kompleks sagrađen u prekrasnom ambijentu Rajske ceste, s besprijekorno hortikulturno uređenim

okolišem. Moderna arhitektura, hoteli visoke kategorije, kvalitetna radna snaga, u cijelosti su zadovoljavali kriterije hotelskog naselja. *Haludovo* je bilo poznato i stranim destinacijama, od kuda su dolazili gosti visoke platežne moći.

Nadaleko je bila poznata i gastronomska ponuda *Ribarskog sela*, a gosti su se rado kupali na novouređenom kupalištu *Haludovo* i na *Rajskoj cesti*. Svojim je sadržajima *Hotelski grad Haludovo* pružao i raznoliku ponudu športskih i zabavnih manifestacija.

U Malinskoj osamdesetih godina prošloga stoljeća, u sklopu Brodokomerca, djeluju dva OOUR-a – Hoteli *Malinska* i Hoteli *Haludovo*. Sveukupno raspolažu s više od dvije tisuće postelja. *Malinska* u to vrijeme raspolaže s najviše

hotelskog smještaja na otoku. Vrijeme je to kada je u mjestu i sve više privatnih iznajmljivača. Po broju smještajnih kapaciteta, jer nema većih kampova, *Malinska* je na otoku *Krku* zauzimala treće mjesto. Godine 1990. u *Malinskoj* je bilo registrirano ukupno nešto više od pet tisuća postelja, od kojih je najveći broj (50,2 posto) pripadao kućnoj radinosti.

Rekordna 1987. godina

Za *Malinsku* je po turističkom prometu bila rekordna 1987. godina, kada je u mjestu boravilo više od 83 tisuće gostiju, koji su ostvarili 588.521 noćenje. Od toga su stranci ostvarili 85,5 posto noćenja. *Hotelski je grad Haludovo* tih godina bilježio i do 400 tisuća noćenja.

Svojim su djelovanjem, najviše kroz hotele *Brodokomerca* i u Turističkom društvu *Malinska* u tom razdoblju, turističkom razvoju *Malinske* pridonijeli su *Ivica Pinezić*, *Josip Pinezić*, *Stjepan Staničić*, *Njegovan Liverić* i drugi.

U susjednom *Portu* i *Vantačićima* turizam se počeo razvijati u drugoj polovini prošloga stoljeća. Mjesta koja su pružala gostu mir i bogatu domaću gastronomsku ponudu, nudila su i dobar smještaj u privatnim sobama. Za razvoj turizma *Porta* i *Vantačića* najviše je pridonio *Augustin Šabalja*.

(Nastavak u idućem broju: *Malinska* u razdoblju od 1991. do 2009. godine)

Kronika portanske svakodnevice

Augustin Šabalja, *PORAT I PORTANI U 19. I 20. VIKU*,

Općina *Malinska-Dubašnica* i Turistička zajednica općine *Malinska, Porat*, 2009.

U gotovo svakome manjemu mjestu ili selu može se pronaći čovjeka koji, iako nije *finil velike škole*, „udiše“ svoj kraj punim plućima, koji, dakle, ima senzibiliteta za istraživanje zavičajne tradicije i lokalne povijesti. Poneki od takvih entuzijasta svoje stečeno znanje o dotičnoj tematici dijele sa suseljancima pripovijedajući zanimljive, pokatkad i duhovite, anegdote, a neki se odvažavaju ići još i dalje pa zapisuju sve ono što su „iskopali“ u riznici povijesti ili što su čuli od svojih starijih nadajući se da njihov trud neće biti potpuno uzaludan, ufajući se da će jednom te njihove s mukom izrođene rečenice biti korisne te zanimljive i kome god drugome, osim njima samima. Jedan od ovih potonjih bio je i *Augustin Tino Šabalja*.

Barba Tino cijeloga je života, do svoje smrti 2001. godine, osluškiavao šum njemu neodoljive portanske tradicije, tražio tragove prošlosti voljenog mu sela, ali ne po arhivima i knjižnicama, kako to običavaju činiti školovani istraživači, već među stubama, na kamenu volte ili pod stoljetnim krovovima *mostira*, u mudrim besjedama starih suseljancu, susjeda ili fratara. Pod stare je dane sve ono što je čuo i „upijao“ odlučio zabilježiti. Vremenom su njegovi „neznaćni“ zapisi izrasli u vrijedno autohtono svjedočanstvo, postali kronika portanske svakodnevice 19. i 20. stoljeća. Kao takvi povremeno su, još za njegova života, u manjim dijelovima i objavljeni u listu *Naši zvoni* i *Krčkome kalendaru*.

Ove godine ti raštrkani objavljeni tekstovi, kao i neki prije neobjavljeni, priređeni su za tisak i objedinjeni u jedinstvenu publikaciju zalaganjem entuzijasta mlađe generacije koji čine Urednički kolegij ove knjige (*Josipa Cvelić*, *Tomislav Galović*, *Gordana Gržetić*, *Petrica Mrakovčić*, *Perica Dujmović*). S finan-

cijskog aspekta, za izdavanje knjige *Porat i Portani u 19. i 20. viku* pobrinuli su se nakladnici Općina *Malinska-Dubašnica* te Turistička zajednica općine *Malinska*, na čelu s *Antonom Spicijarićem* i *Nediljkom Vučetićem*. Knjigu su recenzirali dr. fra *Anđelko Badurina* i dr. *Milan Radić*, a za lekturu i korekturu pobrinula se *Petrica Mrakovčić*. *Josipa Cvelić* opremila ju je fotografijama, arhivskim, i onima suvremenima, a *Franjo Kiš* iz zagrebačke *ArTresor* naklade uredio je knjigu likovno i grafički.

Napokon, na *Magdalenjinu*, u prostoru atrija portanskog samostana, djelo *Augustina Šabalje Porat i Portani u 19. i 20. viku* predstavljeno je velikom broju nazočnih, domaćih i stranaca, *barba Tinovih* znanaca i svim onim znatiželjnicima kojima je *Porat* prirastao srcu. Knjigu su tada predstavili *Milan Radić*, *Ivan Šabalja*, *Tomislav Galović* i *Perica Dujmović*, a program su svojim nastupima oplemenili *dubašljanski* sopci *Josip Cvelić* i *Aleksandar Cvelić* te *Dinko Barbiš* i *Đani Barbiš* koji su *zakan-tali po domaću*. *Obitelj Šabalja*, kao domaćin ove proslave, nije propustila sve uzvanike počastiti ukusnim domaćim delicijama.

Knjiga *Porat i Portani u 19. i 20. viku*, iako skromna brojem stranica, velika je po ljubavi prema *Portu* i *Vali*, po iskrenosti i toplini kojima zrači te dobrohotnosti koju želi pružiti svakoj ruci što je lista. Zato se svesrdno nadamo da trud *Augustina Šabalje, barba Tina Guština*, neće ostati uzaludan, da listanje stranica njegove knjige nikada neće prestati.

Perica DUJMOVIĆ



Iz rada općinskih tijela

Usvojen novi Statut Općine

Dana 15. srpnja Općinsko vijeće održalo je drugu sjednicu kojom prigodom su usvojeni novi Statut Općine Malinska-Dubašnica i Poslovnik o radu Općinskog vijeća koji su usklađeni s novim zakonskim propisima. Novi Statut i Poslovnik rada Općinskog vijeća usvajao se je zbog usklađenja odredaba Statuta s novim Zakonom o lokalnoj i područnoj (regionalnoj) samoupravi kojime se je u bitnim dijelovima izmijenio sustav lokalne samouprave. Novim ustrojem ukinuto je Općinsko poglavarstvo kao izvršno tijelo i njegove ovlasti preuzimaju općinski načelnik i Općinsko vijeće. Statut je usvojen jednoglasno dok je Poslovnik usvojen s jednim amandmanom i s jednim suzdržanim glasom. Statut i Poslovnik objavljeni su u Službenim novinama Primorsko-goranske županije broj 26/09.

Osim usvojenih akata, općinski načelnik dostavio je Općinskom vijeću izvješće o izvršenju Proračuna za prvo polugodište 2009. godine. Navedeno izvješće je podneseno posebno radi upoznavanja novih vijećnika s aktualnim Proračunom, te zbog informiranja Vijeća o ostvarenju prihoda i o provedbi planiranih aktivnosti i projekata. Načelnik je izrazio zadovoljstvo s polugodišnjim ostvarenjem iz razloga što je Proračun u prvoj polovini godine ostvaren u visini od oko 50 posto od plana, što je bolji rezultat od prošle godine. Rezultati poreznih prihoda ostvaruju se prema planu, što ne daje naznake da su prihodi za sada zahvaćeni recesijskim kretanjima. Rezultati turističke sezone također su zadovoljavajući i kreću se na razini prošle godine.

B. C.

Usvojene Izmjene i dopune Prostornog plana

Treća sjednica Općinskog vijeća održana je 15. rujna, s glavnom temom – usvajanje izmjena i dopuna Prostornog plana uređenja Općine Malinska-Dubašnica. Osim navedenog, na dnevnom redu usvojeno je polugodišnje izvješće o izvršenju Proračuna i odluka o otkupu zemljišta.

Nakon provedenog zakonskog postupka donošenja izmjena i dopuna Prostornog plana, provedenih javnih rasprava i izlaganja prijedloga Plana, te ishoda svih suglasnosti nadležnih sudionika u izradi Plana, Općinskom je vijeću upućen konačni prijedlog izmjene i dopune Plana na usvajanje. Razlog što se donosi te mijenja i dopunjuje Plan je njegovo usklađenje s novim zakonskim odredbama Zakona o prostornom uređenju i gradnji, usklađenje s odredbama novoga Prostornog plana Županije, te revidiranje određenih parametara u dosadašnjem Planu za koje je iskazana potreba za izmjenom. Odluku o izmjeni i dopuni Prostornog plana Vijeće je usvojilo s osam glasova za i četiri glasa protiv.

Na sjednici je usvojeno polugodišnje izvješće o izvršenju Proračuna za 2009. godinu i pritom je istaknuto zadovoljstvo ostvarenjem vlastitih prihoda koje je bolje u odnosu na prethodnu godinu. Već sada je vidljivo, s obzirom na situaciju u državnim financijama, da se neće ostvariti potpore iz državnog niti županijskog Proračuna u planiranim iznosima, ali bez obzira na tu spoznaju, to neće posebno utjecati na ukupno ostvarenje Proračuna. Kod ostvarenja redovitih prihoda, kao i ostvarenja planiranih projekata, nema značajnijih odstupanja od plana tako da se do kraja godine očekuje provedbu Proračuna prema planu.

Vijeće je prihvatio ponudu za otkup zemljišta u Ulici Frana Supila, iznad kupališta Vrtača, gdje se planiraju urediti parkiralište i zelene površine.

B. C.

Ugošćene delegacije prijateljskih općina iz Francuske, Njemačke i Poljske

Nakon ugošćavanja mladih iz prijateljskih općina Aix-sur-Vienne iz Francuske, Großhabersdorf iz Njemačke i Świeciechowa iz Poljske, u radnom su posjetu u Malinskoj boravili predstavnici navedenih općina.

Općina Malinska-Dubašnica s Općinom Großhabersdorf gaji već godinama prijateljske odnose koje su potaknuli u najvećoj mjeri dugogodišnji posjetitelji Malinske. Ostale dvije općine su partnerske općine Großhabersdorfa koje duže vrijeme međusobno surađuju. U kontaktima koji su pojačani u posljednje dvije godine, Općina Malinska-Dubašnica je prihvatila organizaciju susreta mladih iz tih općina koji je održan od 2. do 8. rujna i nakon toga, radnog sastanka predstavnika navedenih općina.

Na radnom sastanku kojeg partnerske općine organiziraju jednom godišnje analiziraju se aktivnosti iz proteklog razdoblja i planiraju aktivnosti za narednu godinu. U analizi proteklih aktivnosti izražena je zahvalnost Općini Malinska-Dubašnica na izvrsnoj organizaciji susreta mladih te je upućen poziv našoj Općini na formaliziranje partnerstva s navedenim općinama potpisivanjem Povelje o prijateljstvu koje bi se upriličilo na susretu u Großhabersdorfu tijekom mjeseca svibnja 2010. godine.

U planu suradnje za naredno razdoblje i za 2010. godinu dogovorene su sljedeće aktivnosti: kulinarski susret u Poljskoj tijekom mjeseca listopada, susreti na božićnim sajmovima u



Domaćini i gosti u obilasku otoka Krka

Francuskoj i Njemačkoj potkraj studenog i sredinom prosinca, susret u Njemačkoj u svibnju 2010. godine radi obilježavanja 10. godišnjice trojnog partnerstva i potpisivanje povelje s Općinom Malinska-Dubašnica. Domaćin susreta mladih sljedeće godine bit će Świeciechowa od 1. do 10. kolovoza, a godišnjeg radnog sastanka Aix-sur-Vienne od 24. do 26. rujna. Općina Malinska-Dubašnica će sudjelovati u navedenim aktivnostima sukladno mogućnostima.

B. C.

Dogovorena daljnja suradnja između općina Lovas i Malinska-Dubašnica

Potkraj mjeseca kolovoza Općinu Malinska-Dubašnica posjetili su čelnici prijateljske Općine Lovas iz Vukovarsko-srijemske županije predvođeni novim načelnikom Ivanom Milasom i bivšim načelnikom, a sadašnjim dožupanom vukovarsko-srijemskim, Željkom Cirbom. Ovom je prigodom dogovorena daljnja suradnja te će se potpisati Povelja o prijateljstvu 25. rujna u Lovasu.



Domaćini u društvu čelnika Općine Lovas

Prijateljstvo između dvije općine traje još od ratnih dana kada su prognanici iz Lovasa dijelom bili smješteni u Malinskoj. Odluku o potpisivanju Povelje prijateljstva donijelo je Općinsko vijeće još u prošlom mandatu.

B. C.

Veterani Domovinskog rata posjetili Vukovar i Vinkovce

U organizaciji Udruge veterana Domovinskog rata – otok Krk, Podružnice Malinska, tridesetak članova Udruge posjetilo je 12. i 13. rujna Vukovar i Vinkovce. Veterani iz naše Općine posjetili su mjesta stradanja branitelja i civila u Domovinskom ratu Trpinjsku cestu, vukovarsku bolnicu, Ovčaru i gradsko groblje kojom prigodom su odali počast poginulima i položili vijence ispred spomen obilježja.

Zadnjeg dana izleta organizirana je posjeta Vinkovcima gdje su sudionici izleta popratili završnu priredbu „Vinkovačkih jeseni“. Ovim se putem Udruga veterana Domovinskog rata – Otok Krk zahvaljuje sponzorima koji su omogućili organizaciju ovog izleta.

B. C.



Veterani na gradskom groblju u Vukovaru

Komunalni problemi

Manje devastacija na javnim površinama

Završilo je dugo toplo ljeto koje smo čekali, što se tiče turista, s podozrenjem i dozom straha jer su takve bile najave. Ipak je na kraju za većinu završilo zadovoljavajuće. Sezona koja je počela s kišom pa i niskim temperaturama u lipnju i početkom srpnja te smanjenim brojem gostiju, značajno se promijenila dolaskom toplijih dana i velikih vrućina koje su dugo trajale.

U takvom je okruženju obavljan svakodnevni posao čišćenja i održavanja čistoće čitavoga mjesta, što je iznimno naporno, posebice u kolovoza za koji nitko ne može sa sigurnošću tvrditi koliko je gostiju svakodnevno dolazilo ili napustilo Malinsku.

Čišćenje počinje u pet sati ujutro po plažama gdje su se još uvijek nalazili i oni posljednji sudionici noćnih zabava. Ima i turista koji ranom zorom pokušavaju izboriti svoje mjesto pod suncem na plaži, neizbježnih šetača pasa, te osoba koje koriste šetnice i plaže za jutarnju vježbu. Za sve treba imati strpljenja i razumijevanja, iako vremena nema na pretek jer poslije devet sati nije moguće čistiti plaže i javne površine, između velikog prometa automobila te kupaca i ljudi zaleglj po parkovima. Smeća je svake godine sve više, a i hrana je više-manje konfekcionirana (kartoni, najlon vrećice itd.), mnogi objeduju na plaži, klupi, parku i drugdje. Većina ljudi otpad ostavlja u zato predviđena mjesta, ali još uvijek ima i onih koji ostavljaju na „licu mjesta“, pa se zbog njih stvara i ružna slika o mjestu. Ipak, činjenica je da nam polako raste svijest u mnogočemu pa tako i u pristupu odlaganja i odvajanja smeća te njegov odvoz na odlagalište. Lijepo je vidjeti uređene zelene površine parkova, uz plaže, groblje, župnu crkvu te na šetnicama, ali one zahtijevaju svakodnevno zalijevanje, a pogotovo novo zasađeno bilje. Neizbježno je i košenje uz prometnice, šetnice, plaže pa makar i na temperaturama koje su oko podneva i iznad 35 °C.

Tijekom ljetnih mjeseci organizirane su raznovrsne zabave tako da je na području naše Općine i u središtu Malinske održan veliki broj kulturno-zabavnih manifestacija. U tome Komunalno društvo sudjeluje u organizaciji, od postavljanja bine, slaganja stolica i stolova, rasvjete i svega onoga što je potrebno da manifestacija protekne uspješno. Naravno na kraju sve to treba demontirati i uskladištiti, te očistiti prostor kako bi idući dan život mogao nesmetano teći dalje.

Mora se priznati da je ove godine na javnim površinama bilo mnogo manje devastacija i to je za svaku pohvalu. Noćni život i dalje u Malinskoj i okolici čini problem ljudima koji žele miran odmor na koji su nekada bili naviknuti. Zbog noćnog života i raznih događanja u središtu, uz obalu, unajmljeni su za noćnu ophodnju zaštitari, ali život i navike se mijenjaju u ovim ljetnim mjesecima pa ćemo se morati na njih priučiti. Poslije svake turističke sezone naučimo nešto novo pa će nam i ova biti pouka za predstojeće godine.

Na kraju u životu sve brzo prođe pa tako će i ova sezona ostati za nama i sve ljetne muke brzo će pasti u zaborav.

Ivan PETRŠORIĆ

Novi svećenici u župi sv. Apolinara u Dubašnici

Dekretom krčkog biskupa mons. Valtera Župana od prošloga je mjeseca došlo do promjene u župi sv. Apolinara. Novi je župnik vlč. Bogumil Dabo, a župni je vikar vlč. Vedran Kirinčić. Kako bismo ih predstavili čitateljima, zamolili smo ih za izjavu, što su oni rado prihvatili. Evo, što su rekli:

Bogumil DABO:
Želim biti brat i prijatelj

Kao novi župnik župe sv. Apolinara u Dubašnici sve vas od srca pozdravljam. Rođen sam u Novalji na Pagu, 15. srpnja 1934. godine kao peto dijete u mojih roditelja. U njihovom je planu bilo za mene da budem poljoprivrednik i obiteljski temelj u Novalji. Međutim, Bog je htio da ja budem svećenik i osjetio sam



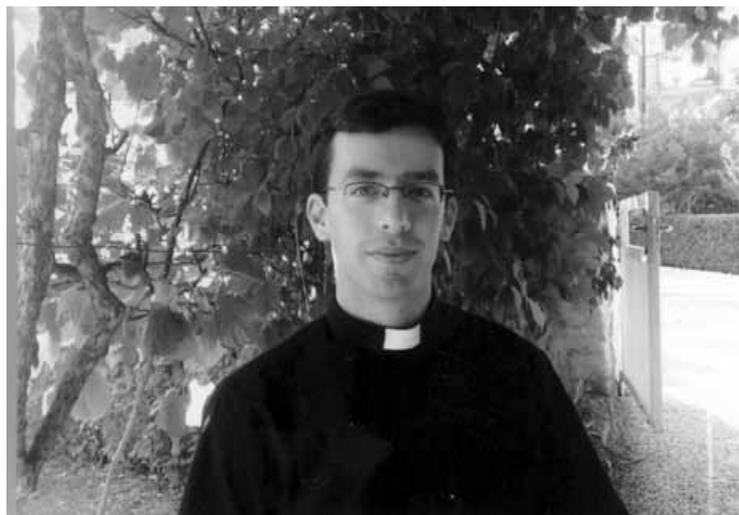
Božji poziv, kome sam se rado odazvao i nije mi žao. Kao čovjek veoma sam sretan što sam svećenik. Mladu misu slavio sam u tri-desetoj godini. Poslije Mlade mise jedno kratko vrijeme bio sam župnik u Orlecu na Cresu. Zatim sam bio župnik u Staroj Baški s nekim službama i boravištem u Krku u Biskupiji. Potkraj 1964. godine do 1971. bio sam župnik u Boru i Zaječaru, u Srbiji, gdje ima možda par tisuća katolika. Od 1971. do 1979. godine župnik sam u Vrhu na Krku. Zatim sam premješten u Supetarsku Dragu na Rabu gdje sam službovao punih 18 godina. Od 1997. do 2006. godine bio sam župnik u Velom Lošinju i Dobrinju.

Nakon tri godine župničke službe u Dobrinju dođoh k vama u Dubašnicu. Makar sam već navršio 75 godina života, Bogu hvala, osjećam se fizički u dobroj kondiciji. Želim sve svoje tjelesne i duhovne sposobnosti darovati ljudima dobre volje u župi sv. Apolinara u Dubašnici. Velika mi je želja da budem ljudima brat i prijatelj, da zajedničkim silama što bolje upoznamo Boga kao najveće dobro za čovjeka, da u Bogu pronađemo smisao svome životu, da u Bogu nađemo radost i sreću za čime teži ljudsko srce.

Vjera je Božji dar koji nam daje vrijedni životni sadržaj, te unosi u dušu radost, mir i sreću. To su moji ciljevi i to su moje želje. S ovim raspoloženjem započeo sam svoje služenje Bogu i narodu u župi Dubašnica, a sve vas uz srdačne pozdrave molim za razumijevanje i suradnju.

Vedran KIRINČIĆ:
Istinski i pravi hod prema Gospodinu

Rođen sam 15. veljače 1984. godine, u obitelji Kirinčić, oca Zdravka i majke Nade, rođ. Justinić. Prve godine života proveo sam u Omišlju kao najstariji sin šestoro braće. S dvije godine moja se obitelj preselila u New York gdje smo proveli 10 godina nakon kojih smo se odlučili vratiti. Doselivši se u Njivice nastavio sam osnovnu školu i upisao se kao gimnazijalac u Pazinski kolegij gdje se ujedno rodilo moje svećeničko zvanje. Kao bogoslov poslan sam na studij u Rim gdje sam završio filozofsko-teološki studij i prvu godinu poslijediplomskog studija kanonskog prava



tijekom kojega sam zaređen za đakona. Prošle godine na Petrovu zaređen sam za svećenika te sam uskoro nakon toga ponovno pošao u Pazin, ali ovaj put kao odgojitelj u Pazinskom kolegiju.

Na moje iznenađenje i radost dekretom o. biskupa Župana imenovan sam župnikom župe Rasopasno i župnim vikarom Dubašnice. Dragi župljani, volio bih na početku mojega službovanja među vama zaželjeti istinski i pravi hod prema Gospodinu a to ćemo svi zajedno moći ako si pomognemo međusobnom molitvom i suradnjom. Neka vas Gospodin blagoslovi, čuva i prati!

A. ŽGOMBIĆ

Balonom po nove fotografije

Atrakcija iznad Malinske

Dana 22. kolovoza iznad Malinske mogao se vidjeti neobičan balon: *Cepelin* bez posade u vlasništvu tvrtke Re-Miks d.o.o. iz Biograda n/m, visine nešto više od 4 metra. Unajmila ga je Turistička zajednica općine Malinska kako bi obogatila svoju foto arhivu. Naime, prvi put se na ovakav način snimalo područje naše Općine. Fotoaparatom postavljenim na podnožje *Cepelina* dostizala se visine između 20 i 150 metara. Njime se upravljalo pomoću daljinskog, a željene motive moglo se vidjeti na displeju koji je bio u rukama vlasnika spomenute tvrtke.

Oko 230 fotografija raznih motiva poput luke, hotela, plaža, šetnica, jadrilica, sportske dvorane, samostana u Portu, groblja sv. Apolinara i slično bit će dostupni ne samo Turističkoj zajednici i Općini, već i svim turističkim agencijama i hotelima radi promidžbe.

Budući se snimanjem nisu obuhvatile sve željene lokacije Općine, valja pretpostaviti kako će ovaj *Cepelin* u budućnosti još nekoliko puta lebdjeti iznad Malinske.

U današnjem broju objavljujemo nekoliko fotografija Malinske iz ove svojevrsne ptičje perspektive.

Nediljko VUČETIĆ



Cepelin nakon polijetanja



Od 2. do 8. kolovoza

Susret mladih Europljana u Malinskoj

Općina Malinska-Dubašnica je 2. do 8. kolovoza bila domaćin skupini od 30-ero mladih, uzrasta između 14 i 17 godina, iz tri europske općine: Grosshabersdorf iz Njemačke, Świąciechowa iz Poljske i Aix-sur-Vienne iz Francuske, koji su zajedno sa mladima iz Općine Malinska-Dubašnica održali radni skup pod nazivom *Angažman mladih u ostvarenju ujedinjene Europe*. Motiv ovog druženja bio je povezivanje i stvaranje zajedništva među mladima iz raznih zemalja Europske Unije i država budućih članica. Projekt je djelomično financiran sredstvima iz fonda EU – *Europa za građane*.

Mladi su, prigodom boravka u Malinskoj, upoznali našu Općinu, razgledavali otok Krk, posjetili Rijeku i Opatiju. U sklopu razgledavanja županijskog središta, predstavnici Primorsko-goranske županije upriličili su prijam na kojem su mladima predstavljena naša Županija i njezine aktivnosti u području približavanja Hrvatske Europskoj Uniji. U programu susreta bile su i radionice koje su održavane u Osnovnoj školi Dubašnica, gdje su mladi raspravljali o pitanjima od značenja za sve građane Europske Unije: pravo izbora kao izraz volje građana, mogućnosti mladih u ujedinjenoj Europi i sl. Na kraju radionica mladi su odmjerili znanja u poznavanju bitnih činjenica o Europskoj Uniji.

Da je susret uspio, može se ocijeniti po tome što se druženje mladih iz europskih općina s mladima iz Malinske, nakon obveznog programa koji se je odvijao u prijepodnevnim satima, nastavljao i u poslijepodnevnim satima na plaži i tijekom večernjih izlazaka. Na kraju susreta mogla se primijetiti tuga prijatelja koji se rastaju...

Općina Malinska-Dubašnica je u društvu triju europskih općina koje više od 10 godina razvijaju svoje prijateljstvo i partnerstvo (francuska i njemačka općina čak 28 godina) uspjela prva organizirati skup mladih, koji je i s gostujuće strane ocijenjen vrlo uspješnim. Mladi su bili vidno zadovoljni tretmanom koji im se pružio, te su sigurno u svojim sredinama prenijeli dobre dojmove, u što su nas uvjerali i njihovi stariji sumještani u naknadnim susretima.

L. K.

Zanimljivost

Plakatom dokazuje ljubav

Prošle godine u mihojskom broju zabilježili smo rođendansku proslavu gospođe Ute Grier koju je organizirao njezin suprug Günter, višegodišnji posjetitelj Malinske, kojom prilikom im je uručen poklon Ministarstva vanjskih poslova za organizaciju humanitarne pomoći tijekom Domovinskog rata.

Ni ove godine gospodin Günter nije razočarao svoju životnu suputnicu priredivši joj iznenađenje. Dao je izraditi i postavio je u središtu Malinske veliki plakat kojim je iskazao svoju ljubav prema voljenoj osobi. Ovaj događaj zabilježila je i njemačka televizija.

B. C.



S ljetom završava likovna sezona u Galeriji sv. Nikole

Idemo na izložbu

Poziv je to na svakoj kartolini za izložbu u Sv. Nikoli. Oni, koji su nam se odazvali, imali su razloga biti zadovoljni. Tijekom ljetnih mjeseci, naime, od 15. lipnja do 15. rujna, pružen je malinskarskoj publici likovni doživljaj koji je uvijek osobni dijalog autora sa svakim pojedinačno. Program se sastavlja uvijek godinu dana unaprijed. Savjet naše Galerije prihvatio je prijedloge za iduću godinu u kojoj nas očekuje šest zanimljivih izložaba.

No, vratimo se na ovu upravo proteklu sezonu! S nekim manjim odstupanjima, s brojem posjetitelja smo jako zadovoljni. Bio je na uglavnom na razini onoga dobrog prošlogodišnjeg broja. Megličevu izložbu posjetilo je više od tisuću ljudi!

Programom su bili zastupljeni razni likovni pravci i stilovi pa je svatko mogao za sebe ponešto pronaći. Od Horvatovih lepršavih, sanjarskih glazbenih krajolika do imaginacije Vladimira Megliča, jednog od sadašnjih najzaposlenijih slikara. Akademski su umjetnici redom bili vrlo zadovoljni prijamom i predstavljanjem svojih djela. Tu mislimo i na pozivnice i na kataloge koje radi tiskara Šuljić u Rijeci, stručne osvrt

i kritike, koje su, prema njihovoj želji koristili i za neke druge prigode. Pružili smo mogućnost mladoj slikarici kineske kaligrafije, Ivi Valentić da svoje iskustvo pokaže u našoj sredini i njezini uradci na rižinom papiru izazvali su zanimanje. Dominique Jurić predstavila se ciklusom Edith Piaf, crtežima kombinirane tehnike, dodatna je bila zvučna kulisa ove velike šansonijerke.

Potičemo i skulptorska ostvarenja pa smo u tom smislu postavili Čvorove Borisa Šimunovića koji bi sjajno pristajali na otvorenom prostoru. Izložba sezone pripala je našoj Mirjani Zirdum i njenom *Sjaju dana i noći*. Veliki broj posjetitelja zahvaljujemo i samom mjestu Galerije. U središtu je svih obalnih puteva kojima se prolazi i šeće. Svaka je izložba bile doživljaj, otvorenje ponajviše kada je tu autor i svi zaslužni za postavu.

Turistička zajednica i dalje iskazuje brigu za svoju Galeriju, pomagala je u svim sitnicama koje se naoko čine malima, a zapravo su jako važne. Sezonu smo završili neslužbenim programom, izložbom lošinjskih jedrenjaka Aldine Stuparich-Burić, *S vjetrom u jedrima*. Željeli bismo da ih tokom godine bude još. Drago nam je da smo u našim susretima, na otvorenjima vidjeli brojna poznata lica kulturnog i društvenog života Hrvatske, goste našeg mjesta i kolekcionare koji su nam otkrili da stalno prate rad naše Galerije.

M. Ž.



Plakat ovogodišnje likovne sezone

25. i 26. srpnja

Malinska domaćin Festivala krčkog folklor

Program ovogodišnjih kulturnih manifestacija Općine Malinska-Dubašnica zasigurno je obogatio 55. Festival krčkog folklor, održan u Malinskoj 25. i 26. srpnja, na kojem je nastupilo više od 600 izvođača tradicionalnih plesova i pjesama otoka Krka.

S namjerom očuvanja, promoviranja i prenošenja mlađim naraštajima folklorne baštine otoka Krka, od davne 1935. godine, na otoku Krku se, svake godine u drugoj općini – ili u Gradu Krku, organizira Festival folklor. Program se izvodi redovito u dvije festivalske večeri, prve večeri nastupaju mlađe, a druge večeri starije folklorne skupine. Na ovogodišnjem Festivalu nastupilo je 13 folklornih skupina s područja cijelog otoka: HKD Braće Radić iz Kornića, VKD Frankopan iz Vrbnika, KD Sv. Juraj iz Krasa, KUD Punat, KD Šoto iz Jurandvora, FD Poljica, KUD Vrh, KD Sv. Petar iz Gabonjina, KUD Ive Jurjević iz Omišlja, KD Ive Jelenović iz Dobrinja, Plesna grupa Monfrina iz Krka, FD Njivice i domaći KUD Dubašnica. Brojna povorka, koja se je skupila na lukobranu, u svečanom mimohodu i uz pratnju zvuka soplela, usklađenim korakom stigla je na mjesto održavanja Festivala – trg kod Malog mula. Sve su folklorne skupine, pred brojnom publikom, izvele tradicionalne plesove – tance svojega kraja uz pratnju soplela, a dio njih predstavio je i domaći kanat. Festival je vodila Ivona Dundović-Ljutić koja je tom prigodom nosila posebno vrijednu nošnju črljenu, staru više od stotinu godina, koja se naraštajima čuva u obitelji Marije Bogović iz Bogovići.



Najmlađi Dubašljani predvode povorku folklornih grupa

Na završetku druge festivalske večeri Anton Spicijarić, predsjednik Festivalnog vijeća, predao je festivalsku zastavu Nevenu Komadini, načelniku Općine Dobrinja, koja će sljedeće godine ugostiti Festival. Predstavnici svih folklornih skupina podijeljeni su prigodni pokloni u znak sjećanja na ovaj održani Festival: domaći ovčji sir na, za tu prigodu posebno izrađenom, stiliziranom starinskom *pijatu*.

Festival ima svoj Pravilnik kojim je, među ostalim, utvrđeno da ova manifestacija prati stručna skupina. Festivalno vijeće 55. Festivala krčkog folklor u sastavu Bernard Cvelić, Mirjana Gajzler, Ljubica Gržetić, Lidija Kovačić, Ivan Lesica, Ivan Petrišorić, Anton Spicijarić i Nediljko Vučetić, ml. koje se pobrinulo za organizaciju Festivala, imenovalo je stručnu skupinu koju su sačinjavali vrsni poznavatelji narodnih plesova i pjesama otoka Krka: Damir Kremenčić, etnolog i apsolvent muzeologije; Ivan Lesica, tajnik HD folklornih koreografa i voditelja; Ivan Pavačić, melograf i učitelj pjevanja po domaću, sviranja soplela i tancanja i dr. sc. Tvrtko Zebec, viši znanstveni suradnik u Institutu za etnologiju i folkloristiku, suradnik Ministarstva kulture za nematerijalna kulturna dobra.

Festival krčkog folklor završio je zaključnom sjednicom Festivalnog vijeća i stručne skupine na kojoj je usvojeno izvješće o održanom Festivalu. Spomenuto se izvješće dostavlja svim folklornim skupinama koje su sudjelovale na Festivalu, a njegov smisao se očituje u korisnim primjedbama stručnih osoba koje promicateljima kulturne baštine mogu biti od koristi u očuvanju izvornih oblika plesova, pjesama i svirke.

U organizaciji Festivala, osim Festivalnog vijeća, sudjelovalo je više volontera, kojima se ovim putem zahvaljujemo na angažmanu. Zahvalu upućujemo i gospođi Mariji Bogović za ustupljenu nošnju črljenu u dane Festivala.

Lidija KOVAČIĆ

Od 3. srpnja do 20. rujna 2009. godine

Vjenčani, umrli i rođeni

VJENČANI U MALINSKOJ

Ann Margaret Šabalja i Đani Barbiš
Tijana Ilić i Krunoslav Kos
Karmen Rušin i Josip Linardić

UMRLI NA PODRUČJU OPĆINE MALINSKA-DUBAŠNICA I POKOPANI NA GROBLJIMA U OPĆINI MALINSKA-DUBAŠNICA

Bogumila Bogović (87) – New York, SAD*
Neno Antončić (58) – Bogovići*
Krunoslav Jerčinović (78) – Vantačići – Crikvenica*
Ladislav Hazi (59) – Malinska – Slovačka*
Ivan Sršić (70) – Malinska
Vladimir Vojvodić (74) – Malinska – Rijeka*
Katica Stepić (70) – Porat – Karlovac*
Mate Duda (77) – Strilčići
Marija Barešić (87) – Malinska – Rijeka*
Jozo Tolj (74) – Kremenčići
Marijan Župan (79) – Malinska – Rijeka*
Lucija Rogović (84) – Malinska
Ana Toljanić (95) – Malinska – Vrbnik*
Jana Sormilić (46) – Milovčići
Marija Brusić (87) – Malinska – Risika*
Nijaz Predžić (81) – Malinska – Bregi Anjeli (Opatija)*
Jelisava Tehomilić (87) – Malinska
Dane Smolčić (75) – Malinska – Zagreb*
Marija Šarar (85) – Malinska – Crikvenica*

* Preminuli u Malinskoj (u Domu za stare i nemoćne u Malinskoj, turisti i sl.) – pokopani izvan Općine Malinska-Dubašnica

ROĐENI (U RIJECI) UPISANI U MATIČNIM KNJIGAMA

Mauro Depikolozvane, sin Marice i Mihovila iz Bogovića
Jelena Turčić, kći Dubravke i Tončića iz Malinske
Marica Žužić, kći Marine i Ivce iz Milčetići
Ivan Mustačić, sin Martine i Tomislava iz Sv. Vida-Miholjice
Marko Mrakovčić, sin Petrice i Vjekoslava iz Vantačići
David Žužić, sin Ivane Morožin i Stjepana Žužića iz Bogovića

Izvor: Evidencije Matičnog ureda Malinska, Župnog ureda i grobnih evidencija

Škola Dubašnica

Započela je nova školska godina

Evo nas na početku nove školske, 2009./2010. godine. U 15 razreda našu školu pohađa 262 đaka, među njima i dva prva razreda. Organizacijski smo u nešto izmijenjenom rasporedu. Naime, drukčije smo organizirali odmore, imamo jedan veliki odmor od 9,55 do 10,15 sati. Tada u novoj školskoj blagovaonici djeca marendaju.

Međusmjene i izborna nastava ostaju prema lanjskom programu.

Nova učionica (na mjestu stare kuhinje) služi svrsi, iako još nije u potpunosti uređena. Naime, namjeravamo za iduću godinu urediti i opremiti učionice u prizemlju i roditeljima ponuditi

kvalitetan produženi boravak, a za takav oblik rada imamo već dosta upita.

Naša dvorana radi s djecom punim kapacitetom do kasnih popodnevni sati. Ujesen krećemo s uređenjem okoliša jer bismo i u tom smislu željeli oplemeniti prostor gdje borave naša djeca. Trajno ćemo se zalagati za podizanje učeničkog standarda te zahvaljujemo svima koji nam u tome svesrdno pomažu: lokalna samouprava i mnogi roditelji i poduzeća.

I u ovoj školskoj godini, kao i ranijih, pozivamo sve na širenje pozitivnih namjera i što bolju suradnju u tako važnom i odgovornom pozivu kao što je odgoj.

M. Ž.



I. a razred

Od dolje prema gore, s lijeva na desno Ana Miletić, Lucija Žužić, Mario Purić, Andrijan Kovačić (prvi red), Ivan Posel, Denis Hadžić, Petar Volarić, Laura Žužić (drugi red), Filip Potnar, Monika Ivanović, Nikolina Lamešić, Luka Čaljkusić (treći red), učiteljica Karmen Depikolozvane, Petra Milković, Nika Orešković (četvrti red)



I. b razred

Od dolje prema gore, s lijeva na desno Ivan Kraljić, Matia Kosić, Danijel Duda, Dora Lazar, Lea Lulić, Nina Šenk, Eldin Čamdžić (prvi red), Ivan Rošić, Ivana Gržetić, Ana Turčić (drugi red), Sara Bajčić, Ana Kranjec, Luka Badurina i učiteljica Jasenka Znaor (treći red)

Dječji vrtić

Novouređeni prostor oduševio mališane

Uz veselje, pjesmu i igru u Dječjem vrtiću Malinska od 1. rujna počela je nova pedagoška godina za 62 mališana u tri odgojno obrazovne skupine – Ribice, Medvjedići i Leptirići.

Na veliko zadovoljstvo odgajatelja, roditelja i djece, skupinu Ribice dočekala je novouređena soba. Općina Malinska-Dubašnica financirala je kupnju kompletnog namještaja za sobu dnevnog boravka, kao i namještaj za dječju garderobu. Djeca su dobila namještaj

koji je ljepši, a još važnije – sigurniji.

Zahvaljujemo Općini Malinska-Dubašnica koja je Vrtić

opremila potrebnim namještajem i financirala sve veće zahvate na održavanju objekta, čime su omogućili djeci rado-



Iako izgleda da se u Vrtiću samo igramo, mi maleni itekako kroz igru puno učimo.

snije i sigurnije okruženje. Želimo da se naša djeca i budući naraštaji koji će pohađati naš Vrtić što ljepše i ugodnije osjećaju u svojem drugom domu – Vrtiću, gdje svakodnevno borave u 9-satnom programu.

Iako izgleda da se u Vrtiću samo igramo, mi maleni itekako kroz igru puno učimo. Igra je važan posao za naš mali život, zato pozivamo i vas velike – mame i tate, odvojite vrijeme i uložite ga u igru s nama jer to vrijeme je najljepše i najbolje uloženo vrijeme.

Djeca, odgojitelji i ravnateljica Dječjeg vrtića Katarina Frankopan. Područnoga Dječjeg vrtića Malinska

Arhitekt Kazimir Ostrogović i Malinska

Nedavno je u nakladi Udruženja hrvatskih arhitekata u Zagrebu objavljeno monografsko izdanje časopisa *Arhitektura* (br. 1 /218/, god. LV/2008) tematski posvećeno životu i djelu arhitekta Kazimira Ostrogovića. Monografiju je napisao arhitekt Idis Turato, a riječ je o tekstu njegova magistarskog rada. U toj nas monografiji najviše zanimaju arhitektonski podatci, tj. Ostrogovićeve projekti ostvareni u Malinskoj.

Kazimir Ostrogović rođen je 7. travnja 1907. u selu Sv. Vid-Miholjice, u vrlo brojnoj obitelji: otac Ive, majka Jele (r. Galantić) i – čak – devetero djece! Međutim, obitelj nije dugo živjela na otoku jer se zbog ekonomskih (ne)prilika preselila u Koprivnicu. Tu se pak za Kazimira počela brinuti jedna plemićka obitelj pa je tako kao jedini od braće i sestara krenuo na daljnje visoko školovanje. Diplomirao je 1934. na Arhitektonskom odsjeku Tehničkog fakulteta u Zagrebu. Oženio se Božicom Janeš, poznanicom još iz Koprivnice, a koja je godinu dana nakon njega također diplomirala arhitekturu. Kroz cijeli život bila mu je ne samo životna suputnica već i glavna suradnica na različitim projektima.

Ostrogović je prvo radio u Zagrebu, potom Sušaku, Malinskoj, Crikvenici, a 1944. kao partizan bio sudionikom Kongresa kulturnih radnika Hrvatske u Topuskom.

Prvo djelo – Vila Koch

Njegovo prvo realizirano djelo bila je upravo jedna kuća u Malinskoj 1935, tj. projekt Vila Koch koji je izradio 1934. godine. Riječ je o kući za odmor inženjera Otmara Kocha „u maloj uvali na rubu Malinske uz *lungo mare* i plažu“ (uvala Cukličevo I). Iste godine projektira i Sokolski dom u Malinskoj, a 1938. obiteljsku kuću Mihovila Maračića i obiteljsku kuću Einwalter. Spomenimo – a što nije zabilježeno u ovoj monografiji – da je bio angažiran prilikom uređenja malinskarskog Jaza, dakle, njegovo idejno ostvarenje, kao i Rajske ceste (1934 – 1938), tj. šetnice uz more u potezu od Haludova do otprilike

granice sa susjednim područjem Sv. Vida-Miholjica (iako je prvotno bila zamišljena sve do Njivica). Za dovršenje te ceste u Zagrebu je skupa s M. Radićem, st. tražio i dobio dodatna financijska sredstva.

S prijateljem iz Koprivnice, ing. Slavkom Löwyjem, u njegovu birou projektira hotel *Malin*. To što se na naslovnom listu nacrtu *Malina* nalazi Löwyjevo ime rezultat je toga što je on bio vlasnik biroa i po tome ovlaštena osoba za projekte, a mladi Ostrogović tek na svome početku! Uostalom *Malin* se uopće ne spominje u opsežnoj i temeljitoj monografiji Darje



Ostrogović sa suradnicima

Radović Mahečić Slavko Löwy – *sustvaratelj hrvatske moderne arhitekture tridesetih godina*. Autorica je, između ostalog, osobno vodila razgovore početkom 90-ih s tada živućim Löwyjem i pregledala sve njegove projekte i sačuvanu pisanu ostavštinu. Po usmenim informacijama projekt hotela *Malin* bio bi ujedno i Ostrogovićev završni, diplomski rad.

Više projekata u Malinskoj

U Malinskoj je još bilo Ostrogovićevih realiziranih projekata (uglavnom obiteljskih kuća, ali i jedno stubište tzv. standard pokraj današnjeg kafića Jaz), no ništa od

toga – čini se – nije zavedeno u njegovoj arhitektonskoj zaostavštini. Drugim riječima, to je vjerojatno radio „sa strane“, po prijateljskoj osnovi ili poznanstvu. Da je tomu tako, svjedoči popis njegovih nacrti i projekata u Turatovoj monografiji, a činjenično stanje u Malinskoj je sasvim drugačije.

Za Ostrogovića Turato ističe da njegov: *arhitektonski talent imponira svojom čistoćom i elegancijom pristupa koncipiranju građevina* – a u slučaju kuće „Koch“ – *uvlači kuću od linije obale te na prirodnoj denivelaciji terena projektira spremište za brodicu s prostranom terasom lagano uzdignutom od nivoa mora i šetnice* – te – *postupkom finoga gradiranja vanjskog prostora plaže i terase, koju uvlači ispod same građevine, postavljajući kuću na stupove, stvoren je sjenovit prostor vanjskoga dnevnog boravka idealan za boravak i život u ljetnom razdoblju...*

Ovih nekoliko crtica dovoljno ilustrira Ostrogovićeva arhitektonska rješenja toliko potrebna mediteranskom podneblju – danas možda više nego ikad!

Ostrogović je inače vršio i različite službe u državnoj upravi. U FNRJ je bio načelnik Saveznog ministarstva građevina i šef Odjela arhitektonsko-projektnog zavoda u Beogradu, a od 1951. u Zagrebu vodi Arhitektonski atelier Ostrogović (kasnije Centar 51). Bio je predstavnik Hrvatske u uredništvu prvog stručnog časopisa *Arhitektura*, autor stručnih članaka, gradski vijećnik u Skupštini grada Zagreba, itd.

Za svoje brojne radove Ostrogović je često bio nagrađivan, a od glavnih projekata ovdje ističemo: kompleks Instituta Ruđer Bošković u Zagrebu, Zagrebačku gradsku vijećnicu, Fakultet strojarstva i brodogradnju u Zagrebu, zgradu Riječke banke u Rijeci, vilu Zagorje u Zagrebu (danas Predsjednički dvori) i drugo.

Kazimir Ostrogović umro je u Zagrebu 15. lipnja 1965. godine. U dogledno vrijeme svakako bi trebalo u našoj Općini (gdje već odavno jedna ulica nosi njegovo ime) nanovo prisjetiti se imena i djela ovoga uglednoga i priznatoga hrvatskog arhitekta

Tomislav GALOVIĆ

Barba Tome z Bogović

U roku od pol ure sve se zna

Piše Josip ŠAMANIĆ

Barba Tome je bil drag i vesel čovik, volil se je šalit, lipo je bilo bit š njin u kumpanjiju. Jeni jutro u Sv. Vid zvonilo za mrtvoga. Koga bi barba Tome malo pital da bi doznal ki je umrl? U Sv. Vid, prva ku je trefil bila je suseda Marica.

– Dobro jutro, Marico, znaš ti morda ki je u Sv. Vid umrl, aš je segutra zvonilo?

Marica je rekla:

– Tome, umrla je naša Mare.

Mare je bila z Bogović, a oženjena u Sv. Vid. Bila je rod i barba Tomu i susedi Marici. Barba Tome je dije ukvital:

– Moramo poč do u Sv. Vid aš smo prvi rod, i rekal je susedi Marici:

– Marico, ja se ren spravit, a ti reci tvomu sinu Jiviću neka se spravi i neka re s manu.

Veštid i črnja šjarpa

Barba Tome je obukal veštid i stavil črnu šjarpu, a na glavu je stavil klobuk. Partili su zi Jivićen u Sv. Vid. kad su prišli sprid Marine kuće u Sv. Vid, šli su po skalami gori do na voltu, vrata su bile otvorene. Kad je u kući mrtvi, u kuću se re bez batit. Prišli su u kuhinju, barba Tome je znel klobuk i rekal:

– Hvajen Isus i Marija.

Kol kamina je sedil Marin muž Jive, potekal je oganj. Barba Tome ga je pita:

– Kadi je Mare?

Barba Jive je pokazal zi ruku – tamo, u kamaru je. Šal je barba Tome zi klobukon u ruke da re pokropit Maru, a Jivić je hodil po malo za njin. Kad su prišli u kamaru, imili su ča za vidit: Mare sedi na po-



Barba Jivina kuća u Sv. Vidu

stiju zi čikaru beloga kafe, nadrobljenu s baškoton i zgora zi škorpion. Kad je barba Tome to vidil, ni zna ča će udelat. Poče je sam sobu razmišljat: Ma oštija te ubila, u ovakovu još nisan bil, ča ću sada?

Dije se je snaša:

– Dobro jutro Mare, kako si, smo te prišli malo vidit. Smo bili zi Jivićen na Rasopasno ponest neki postoli za načinit i mislin po putu, ma remo zasput malo vidit našu Maru.

A Mare vesela, dije je počela Tomu zahvajevat:

– Hvala ti, Tome, ča si se domislil me prit vidit, ja ne ren zi postije pak nikad nenoga ne vidin, ma hvala ti Tome još jedanput ča si se domislil.

Moren ja skrivat...

Malo su počakulali o svemu, pozdravili se i barba Tome je zi Jivićen partil za doma. Hodeć po putu za doma, priko Radić, barba Tome je Jiviću naporučeval:

– Jivić, da ne biš za ovo ča zdahnul aš bi nas bila puna Dubašnica.

– Neću, ne, reć nikome barba Tome, budite šiguri.

Kad su se vrnjevali doma, suseda Marica bila je u dvor, a barba Tome ju je zval:

– Marico!

– Ča je, Tome?

– Marico, ma ni naša Mare umrla, da bi ti vajala.

Drugo jutro, re barba Tome dat blagu sena i trefi suseda Osipa. Već z duga govori sused Osip barba Tomu:

– Dobro jutro Tome, ma znaš morda ti ki je čera u Sv. Vid umrl, aš je zvonilo?

A, barba Tome je odgovoril:

– Ma ne bin ti znal pravit, zvoneć san i ja čul.

Osip sused se je brzo obrnul, aš ni mogal zdurat od smiha, a barba Tome misli sam sobu:

– Ma ki vrag mu je brže mogal pravit? Moren ja skrivat i Jiviću naporučivat da nenomu ne reče. Oštija te ubila ovo ne moren razumit, u roku od pol ure sve se dozna.

Ana Znaor i Damir Kedžo –
promotori Humanitarne udruge
„Andrijana Gržetić“

Prošle godine u Svetom Vidu (Dobrinj) osnovana je humanitarna udruga „Andrijana Gržetić“ radi organiziranja prikupljanja i pružanja pomoći udovicama s malodobnom djecom, djeci bez jednog ili oba roditelja, te obiteljima koje je snašla neimaština zbog bolesti. Ovog ljeta kickboksaiča Ana Znaor iz Malinske i pjevač Damir Kedžo iz Omišlja postali su promotori humanitarne udruge „Andrijana Gržetić“. Jedna od dobrotvornih akcija ove Udruge bio je humanitarni koncert „Pomoć u ponoć“ održan u srpnju ove godine u Dobrinju. Nastupile su otočne grupe *Elixir band*, *Largo*, *Nep-tun*, *Forte*, *OK Band* te Damir Kedžo kao gost večeri. Tijekom večeri prikupljeno je 7.900 kuna.

Sljedeći veći događaj Udruge održat će se 23. prosinca u Krku pod nazivom „Slatki otok“ – prodaja kolača koje će darovati otočani. S obzirom na dobar ishod prošlogodišnje istoimene humanitarne akcije, u kojoj su sudjelovali Ana i Damir te kada je prikupljeno 6.718 kuna, nadamo se još boljem uspjehu ove godine.

R. D.

Znaor sudio profesionalnu borbu na Siciliji

Članovi Kickboxing športske udruge Malinska ovo su lje-
to proveli prilično mirno. Dok su se natjecatelji odmarali
od intenzivne proljetne aktivnosti, njihov trener prof. **Predrag
Znaor** nije imao odmora. Nakon što je 14. lipnja po četvrti put
izabran za predsjednika Hrvatskoga kickboxing saveza, on je
u svojstvu nadzornika natjecanja i međunarodnog suca obavio
mnoga putovanja. Među ostalim, sudio je 6. rujna na Siciliji pro-
fesionalnu borbu za svjetsku profesionalnu titulu u full contactu.
Priredba je održana u gradu Modica, a ring je bio postavljen na
glavnom gradskom trgu. Meč između Talijanke i Francuskinje je
prenosila putem satelita talijanska televizija, a Znaoru je pripala
čast da prvakinji preda pobjednički pojas.

U Crikvenici je 12. rujna održan Jadran kup koji je okupilo
108 najmlađih natjecatelja iz 15 klubova. Među njima je nastu-
pilo i osam Malinskara koji su se borili u semi contactu. Oni su
se nakon ljetne stanke suprotstavili hrvatskim reprezentativcima
kojima je ovo bila zadnja provjera prije europskog kadetsko-ju-
niorskog prvenstva u Puli. U takvim okolnostima je svaka po-
bjeda iznimno vrijedna. Najuspješniji su bili **Gabrijel Burazer,**
Darko Jurasic i **Brigita Burazer** koji su osvojili srebrne me-
dalje. Bronce su zaslužili **Ana Kranjec,** **Tea Kranjec,** **Vanessa**
Japić, **Iva Jurasic** i **Donik Begaj.** Gabrijel Burazer je nastupio
među mlađim kadetima do 37 kilograma. U polufinalu je pobi-
jedio Bornu Čička iz Zaboka 6:0, a u finalu je izgubio od Edija
Schrottera iz Pakraca 3:6.

Darko Jurasic je među starijim kadetima do 57 kilograma
najprije pobijedio Igora Viraga iz Rijeke, a onda u finalu izgubio
od europskog prvaka Tibora Ilea 0:6. Ilea je prije toga u polufi-
nalu pobijedio našeg Donika Begaja.

Veliko pozitivno iznenađenje je bila najmlađa sudionica Ana
Kranjec. Iako ima samo sedam godina, ona je nastupila među
natjecateljicama od 10 do 12 godina. U svom prvom meču do
28 kilograma oduševila je protiv četiri godine starije i iskusne
prvakinje Petre Dokmanić iz Ivanić Grada. Ana nije pobijedila,
ali je ostvarila odličan bodovni skor i nagovijestila veliki borilač-
ki talent. U istoj kategoriji je bila Brigita Burazer. Na žalost je
Petra Dokmanić i za nju bila nepremostiva prepreka. Sastale su
se u finalu i Brigita je izgubila 0:6. Tea Kranjec i Vanessa Japić
su bile među mlađim kadetkinjama u skupini do 42 kilograma.
Teu je pobijedila Ilarija Milevoj iz Labina, a Vannesu Valentina
Prugovečki iz Ivanić Grada. Iva Jurasic je jedina nastupila među
junioricama. U skupini do 60 kilograma se u polufinalu sastala
protiv Darije Damjanović iz Rijeke. Slavila je Riječanka s jednim
bodom razlike, a dojam je da su njezinoj pobjedi prilično pridoni-
jele diskutabilne sudačke odluke.

Malinskari su zadovoljni nastupom u Crikvenici. To će im
dati dodatni poticaj za vježbanje jer će već 10. listopada u Malin-

skoj biti održano kadetsko kickboxing prvenstvo Primorsko-go-
ranske županije. Isti dan bi se u novoj dvorani u Malinskoj trebao
održati i Hrvatski kup u semi contactu za seniore. Ako sve bude
po planu bit će to prilika da Dubašljani napokon po prvi put na
djelu vide svoje športske „superzvijezde“ – višestruke svjetske
prvake **Anu Znaor,** **Zvonimira Gribla,** **Peru Gazilja** i finalistu
posljednjeg Big Brother TV showa **Marka Dešu** iz Omišlja. A da
Malinska cijeni trud i uspjehe svojih vrijednih športaša dokazuje
i priznanje koje je Turistička zajednica dodijelila Kickboxing klu-
bu. Plaketu je na svečanoj sjednici Skupštine TZ povodom obi-
lježavanja 100 godina organiziranog turizma u Malinskoj primio
predsjednik KBSU Malinska mr. sc. **Anton Žgombić.**

R. D.



Ana Kranjec (desno) oduševila je u borbi protiv starije i iskusnije Petre Dokmanić.



Predrag Znaor (u sredini) predao je pobjednički pojas prvakinji u full contactu na natjecanju u Modici.

Novi međunarodni uspjeh strijelaca

Andrej Krstinić momčadski viceprvak Europe

Na 9. Europskom prvenstvu u samostrelu na otvorenom, održanom od 10. do 16. kolovoza u češkim Otrokovicama, član Športskoga streljačkog kluba Dub Andrej Krstinić okitio se srebrenim odličjem u momčadskoj konkurenciji. Andrej, Zoran Špoler i Domagoj Peregrin pogodili su 2543 kruga. Bolji od njih bili su jedino predstavnici Njemačke s 2554, a poslije naših samostreličara na pobjedničko postolje popeli su se Francuzi pogodivši 2534 kruga.

U pojedinačnoj konkurenciji Andrej Krstinić je upisao deveti rezultat s 1698 krugova, te su mu samo dva kruga nedostajala za ulazak u finale među osam najboljih. Pojedinačno prvo mjesto osvojio je Mađar Jozsef Baranyi s 1825 krugova. Poslije njega plasirali su se zlatni i srebrni s Europskog prvenstva u dvorani održanog u ožujku ove godine u Malinskoj, Francuz Pascal Christoffel i Rus Andrey Tertychny pogodivši 1808, odnosno 1801 krug.

Škola streljaštva

Športski streljački klub Dub i ove godine organizira školu streljaštva. Treninzi su započeli u ponedjeljak, 21. rujna. Za zainteresirani mogu doći u Streljački dom, Portić 2, te se javiti treneru Andreju Krstiniću, voditelju škole.



Hrvatski seniori na postolju

Već tradicionalno na ovakvim se natjecanjima, kao uvertira, održi kup domaćina, u ovom slučaju bio je to Otrokovice Kup, 11. kolovoza. Andrej Krstinić je osvojio izvrsno 2. mjesto, odmah poslije Hrvata Zorana Špolera.

Po broju osvojenih medalja Hrvatska je zauzela prvo mjesto s osvojenih osam medalja. Momčadski i pojedinačno u svim kategorijama osvojena su tri zlata, tri srebra i dvije bronce.

N. VUČETIĆ

Rukomet

Malinskarke u omišaljskoj momčadi

Rukometni klub Omišalj djeluje više od deset godina na području Općine Omišalj, a od prije tri godine i na području Općine Malinska-Dubašnica. Okuplja oko sto članova, od najmlađih uzrasta do seniora i seniorki koji se natječu u 3. Hrvatskoj ligi. Najmlađi uzrasti natječu se u županijskim ligama i sudjeluju na turnirima diljem Hrvatske. Iz Malinske trenira dvadesetak članova. Treninzi se održavaju u dvorani u Malinskoj, utorkom i četvrtkom u 14,30 sati. Ukoliko želite da i Vaše dijete trenira rukomet, neka nam se pridruži.

Turnir Slavonija – Mitteleuropa Cup održan je od 26. do 29. kolovoza u Osijeku. Rukometni klub Omišalj na turniru je sudjelovao s tri momča-

di, dvije ženske i jednom muškom. Najmlađe djevojčice, rođene 1998. godine i



Rukometašice s osvojenim zlatom na turniru Slavonija – Mitteleuropa Cup u Osijeku

mlađe obogatile su svoju kolekciju medalja, onom zlatnoga sjaja. U posljednjoj utakmici pobijedile su prvakinje Mađarske, momčad Mohach s rezultatom 14:12. Suze radosnice i veliko veselje osvojenim zlatom podijelile su sa svojim igračima, roditeljima i prijateljima rukometa koji su im pripremili nezaboravan doček u Omišlju.

Valja istaknuti da u momčadi igraju i dvije djevojčice iz Malinske, Petra Ljutić i Paola Turčić. Naši najmlađi ne samo što su se znojili na osječkim terenima, već su i dodatno uživali na bazenima kupališta Copacabana, ali i na izletima u park prirode Kopački rit te u Grad heroj Vukovar.

Martina CINDRIĆ

Kup Dubašnice

Gosti – apsolutni pobjednici

Jedrilica-rekreativci JK Malinska za klasu *Krstaš* uspješno privode kraju ovogodišnju aktivnost. Vodstvo JK Malinska u ovoj godini organiziralo je dvije regate: *Prijatelji Malinske* 30. svibnja kada je sudjelovalo 29 posada, te 22. i 23. kolovoza regatu *Kup Dubašnice* kada je sudjelovala 41 posada.

Kup Dubašnice za klasu *Krstaš* u uvali Malinska bio je po ocjeni sudionika dobro organiziran, kako to i priliči turističkom mjestu koje slavi 100 godina turizma. Regata je imala dvodnevni program, prvi je dan vožena navigacija po buri NE do 24 m/s, drugi dan su vožena dva štapa po jakoj buri NE snage do 25 m/s.

U sklopu regate Turistička zajednica općine Malinska organizirala je prigodni kulturno zabavni program, tako da su turisti imali dvodnevni ugođaj i doživljaj sporta, zabave i kulture, Malinska je bila sva u znaku jedrenja i klapske pjesme. U organizaciji posebnu su pomoć i brigu pružili radnici Turističke zajednice općine Malinska i Komunalnog poduzeća Dubašnica sa svojom tehničkom podrškom.

Rezultati po skupinama na regati *Kup Dubašnice* su sljedeći:

Grupa 1 (brodovi duži od 11,10 m)

1. *Damac*, kormilar Berislav Vranić, JK Galeb Kostrena
2. *DSC*, kormilar Christian Tominić, JK Opatija Opatija
3. *Projekt management*, kormilar Miran Cofek, JK Flumen Rijeka
4. *Bella nostra*, kormilar Diego Biljan, JK Opatija Opatija
5. *Mick I*, kormilar Ante Pirc, JK Neverin Čavle

Grupa 2 (brodovi od 10,26 do 11,10 m)

1. *Follow me*, kormilar Edoardo Ferlan, JK Opatija Opatija
2. *Opatija*, kormilar Mladen Babac, JK Opatija Opatija
3. *Ivan*, kormilar, Zdenko Cerović, JK Malinska
4. *Pe-RE-Mi*, kormilar Drago Šepac, JK Oštro Kraljevica

Grupa 3 (brodovi od 9,41 do 10,25 m)

1. *Oštro*, kormilar Darko Jakovčić, JK Oštro Kraljevica
2. *Tempesta*, kormilar Boris Paškvan, JK Neverin Čavle
3. *First lady*, kormilar Vibor Olivari, JK Malinska
4. *Morčić II*, kormilar Branko Blažević, JK Burin Novi Vinodolski

Grupa 4 (brodovi od 8,46 do 9,41 m)

1. *Magica*, kormilar František Pastyrik, JK Brno Republika Češka
2. *Gama*, kormilar Gino Pastorčić, JK Malinska
3. *Aleksandra*, kormilar Aleksandar Šlosar, JK Volosko Opatija
4. *Flamingo II*, kormilar Mario Kos, JK Opatija Opatija
5. *RK 6422*, kormilar Mario Banko, JK Opatija Opatija

Grupa 5 (brodovi od 7,71 do 8,45 m)

1. *Alfa auto*, kormilar Darko Matoš, YC Punat Punat
2. *Dumboka*, kormilar Robert Mikac, JK 3. maj Rijeka
3. *Mrvica*, kormilar Teo Hviždalek, JK Opatija Opatija
4. *Nest*, kormilar Ivan Žužić, JK Plav Krk
5. *Liza*, kormilar Božidar Karabajić, JK Malinska
6. *Nina*, kormilar Ivan Cimerman, JK Opatija
7. *Kantrida*, kormilar Slavko Maračić, JK 3. maj Rijeka
8. *Kraljica Majka*, kormilar Andrej Božić, JK Neverin Čavle
9. *Duga Vojmir*, kormilar Vojimir Tuhtan, JK 3. maj Rijeka



Na *Kupu Dubašnice* sudjelovala je 41 posada.

Grupa 6 (brodovi od 7,11 do 7,71 m)

1. *DSC Melges*, kormilar Niki Keser, JK Opatija Opatija
2. *Malinska*, kormilar Nikola Jurić, JK Malinska
3. *Mala Plava*, kormilar Dinko Petrov, JK Plav Krk
4. *Victory*, kormilar Ivan Gršković, JK Neverin Čavle
5. *Furia*, kormilar Marian Polanec, JK Malinska

Grupa 7 (brodovi do 7,10 m)

1. *Matalupe*, kormilar Maximilian Peruško, JK Neverin Čavle
2. *Furlanka*, kormilar Zdravko Furlan, JK Malinska
3. *Neptune*, kormilar Zdenko Purić, JK Malinska
4. *Ana*, kormilar Franc Mušić, JK Malinska
5. *Vesela*, kormilar Radojko Orlić, JK Malinska

Jedanaesto izdanje regate *Kup Dubašnice* opravdalo je povjerenje da je to jedna od manifestacija kojom se obilježava 100 godina turizma u Malinskoj. Istodobno turistima je bio odličan dvodnevni užitak i doživljaj, a domaćem stanovništvu lijep događaj koji će veliki broj pamtiti po prelijepim slikama s mora i kopna.

Gita ROŠIĆ

U Malinskoj, 5. prosinca:

Završni Kup Hrvatskog primorja za klasu *Krstaš*

U Malinskoj će se 5. prosinca organizirati završna priredba za sudionike Kupa Hrvatskog primorja klase *Krstaš*. U tom se natjecanju zbirno boduju 12 regata koje su vožene tijekom ovogodišnje sezone, a na kojima su sudjelovali i rekreativci JK Malinska. Kup Hrvatskog primorja osnovalo je 2008. godine 12 klubova s prostora Sjevernog Jadrana. Valja napomenuti da je Kup Sjevernog Jadrana za klasu *Krstaš* Općinski odbor za proslavu 100 godina turizma proglasio za jedan od prigodnih događaja kojima se obilježava ta obljetnica turizma u Malinskoj. Kao gost pozvan je i ministar turizma Republike Hrvatske Damir Bajs koji je prihvatio poziv.

G. R.

Školu jedrenja u pet godina završilo 187 polaznika

Jedriličarska sezona u 2009. godini – kada Malinska slavi 100 godina organiziranog turizma – bila je uspješna. Vodstvo JK Malinske i njezini vrijedni članovi te stručni stožer kluba priveli su uspješno završetku petu natjecateljsku sezonu. U ovoj petoj godini, klupsku Školu jedrenja, koju vodi Marin Orlić, pohađalo je 15 polaznika, najviše djeca iz Osnovne škole Dubašnica.

Polaznici ovogodišnje ljetne Škole jedrenja za klasu *Optimist* su: Ivana Milčetić, Borna Massari, Veronika Senčar, Dinko Rogar, Dominik Suchar, Matija Postrašija, Katarina Kraljić, Martina Milčetić, Ena Topić, Luka Topić, Francesco Leshi, Roberto Leshi, Ana Rogar i Luka Šepović.

Peta po redu Škola jedrenja za početnike završila je klupskom regatom 28. kolovoza u malinskarskoj uvali. Vrijednim polaznicima podijeljene su diplome kao dokaz da su osposobljeni za osnovne vještine jedrenja u klasi *Optimist*.

Rezultati klupske regata za klasu *Optimist* održane 28. kolovoza:

- zlatna medalja Martina Milčetić, prvo mjesto
- srebrna medalja Katarina Kraljić, drugo mjesto
- brončana medalja Ena Topić, treće mjesto

Do sada, u pet godina postojanja osnovnu Školu jedrenja za klasu *Optimist* završilo je 187 polaznika.

Za pohvalu je da na sportska natjecanja iz kluba JK Malinska aktivno sudjeluje šest natjecatelja, četiri u klasi *Optimist* i dva u klasi *Laser*. Rad kluba doniraju Općina Malinska-Dubašnica te više sponzora koji imaju svoju poslovnu aktivnost na području naše Općine, a posebno se mora istaknuti Turističku zajednicu općine Malinska i Trgovinu Krk d.d. Malinska.

Gita ROŠIĆ



Trener Marin Orlić, podpredsjednik kluba Nikola Jurić, predsjednik kluba Zdenko Cerović i član kluba Marijan Polanec s polaznicima Škole jedrenja



Najbolje polaznice Škole jedrenja za početnike. S lijeva na desno Katarina Kraljić, Martina Milčetić i Ena Topić.

Nogometni turnir u Bužimu (BiH)

Marinko Pejanović najbolji strijelac

U Općini Bužim (BiH) 9. kolovoza održan je nogometni turnir na kojem je nastupila i NK Malinska, uz domaće momčadi Bužim, Velika Kladuša i Cazin. Igrači iz Malinske osvojili su treće mjesto, a najbolji strijelac bio je Marinko Pejanović.

Za Malinsku su nastupili Ivica Medved, Nenad Županec, Zlatko Augustinović, Mijo Augustinović, Ilija Augustinović, Fehrudin Hadžić, Alem Hadžić, Ermin Burnić, Marinko Pejanović, Emanuel Barbiš, Nedžad Duračak, Branko Sesar, Mirsad Husić, Damir Husić, Bojan Ušalj, Davor Radivoj, Refik Piragić i Ante Aračić. Trener je Rukib Husić.

Sponzori igračima iz Malinske bili su Trumm d.o.o. (vl. Željko Komadina), Građevinski obrt (vl. Ivica Dadić), Čirik d.o.o. (vl. Zvonko Justinić), MBR Forma, Elemont (vl. Rukib Husić).

F. H.



Igrači NK Malinska na turniru u Bužimu

Iz rada ŠRU Lastavica Malinska

Članovi Lastavice održali su 4. srpnja klupsko natjecanje u uvali Čavlena. Natjecalo se 15 seniora i 8 juniora. Ulov nije bio osobito bogat, ali je bio dostatan za zajednički objed.

* * *

Televizijska ekipa HTV-a snimila je reportažu o školi ribolova za juniore koju je i ove godine organizirala Lastavica. Reportaža je emitirana u sklopu emisije More, u nedjelju 12. srpnja.

U sklopu *Malinskarske noći* Lastavica je i ove godine organizirala ribarske večeri 31. srpnja i 1. kolovoza. Na prostoru uz Ribarski dom, nastupili su klapa *Volosko* i grupa *Cinquina*.

U organizaciji ribarskih večeri sudjelovalo je dvadesetak članova. Zabilježen je dobar odaziv gostiju koji su bili zadovoljni ponudom jela i pića.

* * *

Članovi Lastavice bili su noćnom ribarenju u uvali Čavlena 7. i 8. kolovoza. I ove se godine koristilo gostoprimstvo ribara Čavlene iz Poljica, odnosno njihovog Ribarskog doma u Čavleni. Sutradan, u nedjelju, priređen je zajednički objed s članovima obitelji; brudet s palentom konzumiralo je 35 osoba.

* * *

Organizirana je i jedna zajednička večera 16. kolovoza na prostoru Lastavice kojoj se odazvalo 40-ak osoba.

* * *

ŠRU Lastavica je ove godine ustupila svoj Ribarski dom lovnj jedinici Zec koja okuplja lovce iz Dubašnice i Poljica, radi organiziranja lovačke večeri. Isto tako prostor Lastavice koristili su i jedriličari Malinske koji su 22. i 23. kolovoza organizirali *Kup Dubašnice*.

M. R.

Malinskari najbolji na Trofeju Čavlena

Domaćin ovogodišnjeg Trofeja Čavlena 2009. bila je Lastavica. Već tradicionalno nastupili su juniori i seniori – ribolovci iz ribarskih udruga Čavlena iz Poljica, Poteljan iz Brsca i Lastavice. Natjecanje je održano 29. kolovoza i nastupilo je 14 ribolovaca svrstanih u osam momčadi.

Rezultati:

Juniori pojedinačno: 1. Anton Bogdanić (Lastavica, Malinska), 2. Igor Dragoljević (Lastavica, Malinska), 3. Danijel Variola (Lastavica, Malinska)

Juniori momčadski: 1. Lastavica III (Danijel Variola i Igor Dragoljević), 2. Lastavica I (Nikola Kraljić i Franko Hrzić), 3. Poteljan II (Karlo Jurasić i Lucija Kučaj)

Seniori pojedinačno: 1. Nikica Rukavina (Lastavica, Malinska), 2. Drago Zovko (Lastavica, Malinska), 3. Silvestar Pungerešek (Lastavica, Malinska)

Seniori momčadski: 1. Lastavica II (Nikica Rukavina i Ivan Šamanić), 2. Lastavica I (Silvestar Pungerešek i Drago Zovko), 3. Čavlena I (Martina Prendivoj i Milan Skočaj).

M. RADIĆ

Ivan Šamanić šesti na Međužupanijskom prvenstvu



Ivan Šamanić

Pravo nastupa na Međužupanijskom prvenstvu u športskom ribolovu, koje se ove godine od 4. do 6. rujna održalo u Primoštenu, stekli su dobrim plasmanima na nižim natjecanjima Matea Šamanić i Ivan Šamanić, članovi Lastavice.

U kategoriji U-21 nastupilo je 40 natjecatelja iz sedam županija. Matea Šamanić nije nastupila zbog odlaska na maturально putovanje. U pojedinačnoj je konkurenciji nastupio Ivan Šamanić i osvojio je odlično 6. mjesto.

M. R.

Hrzić i Bogdanić drugi

Petnaesti po redu Trofej sv. Apolinara, natjecanje juniora otoka Krka u uvali Čavlena sa štaom s obale za uzrast U-16, Lastavica je organizirala 18. srpnja uz sudjelovanje 28 natjecatelja iz sedam športsko ribolovnih društava našeg otoka.

Natjecatelji su lovili, svrstani u sektore, s novog nasipa u malinskarskoj luci. Bodovao se pojedinačni i momčadski plasman. Na žalost natjecatelji nisu imali sreće jer je nakon jednog sata natjecanje prekinuto zbog olujnog nevremena. Međutim, u dogovoru s predstavnicima klubova, uvažio se dotadašnji ulov pa je obavljeno vaganje i proglašeni su pobjednici. Najviše su uspjeha imali natjecatelji iz Punta. Natjecatelji Arbuna u pojedinačnoj su konkurenciji osvojili prva tri mjesta, a najuspješniji je bio Luka Pejaković.

U momčadskom poretku također su najuspješniji bili natjecatelji iz Punta u sastavu Luka Pejaković i Andrija Orlić, koji su osvojili prvo mjesto. Na drugo se mjesto plasirala momčad Lastavice iz Malinske u sastavu Franko Hrzić i Anton Bogdanić. Na treće se mjesto plasirala momčad Čikavice iz Šila, za koju su lovili Đani Petrović i Timea Boroš.

Za Lastavicu su na ovom natjecanju nastupili:

Lastavica I: Nikola Kraljić (17) i Danijel Variola (19), momčadski deveto mjesto.

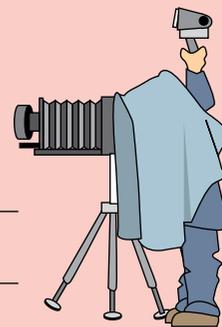
Lastavica II: Franko Hrzić (5) i Anton Bogdanić (4), momčadski drugo mjesto.

Lastavica III: Renato Variola (12) i Andrea Tavčar (16), momčadski sedmo mjesto.

M. RADIĆ

MALINSKA U VREMEPLOVU RAZGLEDNICA (18)

Uređuje Milan RADIĆ



LUKA

Ove godine, potkraj mjeseca kolovoza, iz balona, s visine od stotinjak metara, snimana je Malinska. Za današnji smo prilog izabrali upravo taj motiv dna malinskarske luke snimanu iz zraka.

Za usporedbu smo odabrali fotografiju tog prostora iz 1935. godine. Ondašnji je zrakoplov snimao s nešto manje visine i pod malo drugačijim kutom, ali je fotografija – razglednica dostatna za usporedbu. Promjene koje su se dogodile u prostoru su očite – promijenjen je izgled luke koja je proširena nasipavanjem mora za potrebe šetnice, odnosno privezišta za brodice. Osobite se promjene očituju na kopnu, na padinama nad lukom, gdje je došlo do snažne stambene izgradnje.

